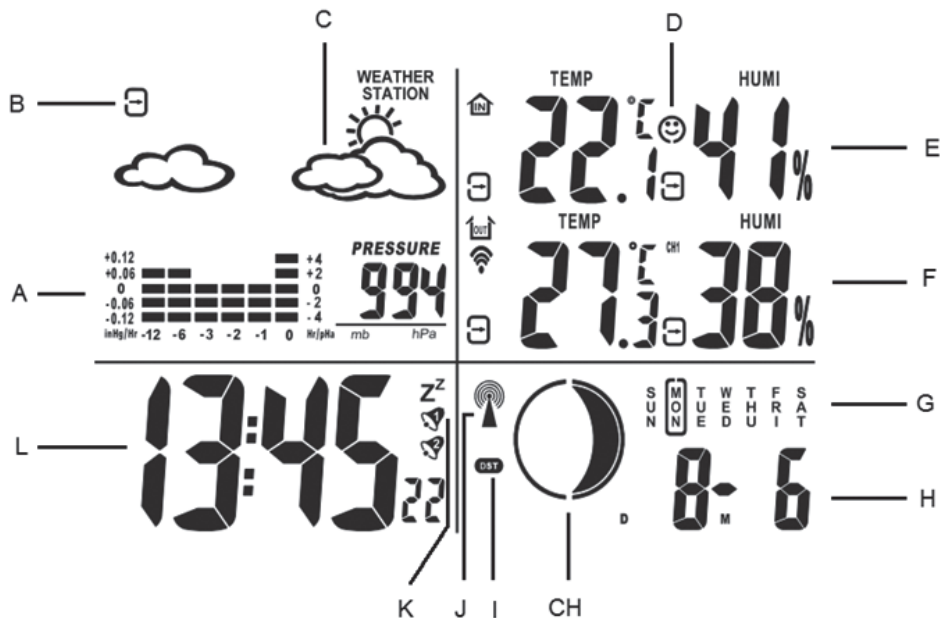


# E8737

<b>GB</b>	<b>WIRELESS WEATHER STATION</b>
<b>CZ</b>	<b>BEZDRÁTOVÁ METEOSTANICE</b>
<b>SK</b>	<b>BEZDRÔTOVÁ METEOSTANICA</b>
<b>PL</b>	<b>BEZPRZEWODOWA STACJA METEOROLOGICZNA</b>
<b>HU</b>	<b>VEZETÉK NÉLKÜLI METEOROLÓGIAI ÁLLOMÁS</b>
<b>SI</b>	<b>BREZŽIČNA METEOROLOŠKA POSTAJA</b>
<b>RS HR BA</b>	<b>BEŽIČNA METEOROLOŠKA STANICA</b>
<b>DE</b>	<b>DRAHTLOSE WETTERSTATION</b>
<b>UA</b>	<b>БЕЗДРОТОВИЙ МЕТЕОРОЛОГІЧНИЙ ПРИСТРІЙ</b>
<b>RO</b>	<b>STAȚIE METEOROLOGICĂ FĂRĂ FIR</b>
<b>LT</b>	<b>BEL Aidė METEOROLOGINė STOTELė</b>
<b>LV</b>	<b>BEZVADU METEOROLOGISKĀ STACIJA</b>





## GB WIRELESS WEATHER STATION

The weather station displays a clock, 2 alarms with the snooze function, weather forecast, indoor and outdoor temperature and humidity, atmospheric pressure and the moon phase.  
Read carefully this manual before using the product.

### Specifications:

radio controlled clock	
indoor temperature:	0 °C to +50 °C
outdoor temperature:	-40 °C to +70 °C
temperature increments:	0.1 °C
temperature measurement accuracy:	±1.5 °C
indoor and outdoor humidity:	20 to 90 % RH
humidity increments:	1 %
humidity measurement accuracy:	±5 %
wireless sensor:	transmission frequency 433 MHz
radio signal range:	up to 80 m in an open area
number of sensors which can be connected:	max. 3
bar. pressure measurement range:	800 hPa/mb to 1100 hPa/mb
power:	
main station:	3× 1.5 V AAA batteries (not supplied)
AC adapter:	4.5 V DC, 150 mA (not supplied)
sensor:	2× 1.5 V AA batteries (not supplied)
dimensions and weight:	
main unit:	125 × 173 × 22 mm; 245 g (without batteries)
sensor:	107 × 37 × 23 mm; 40 g (without batteries)

### Overview of icons and buttons

A – pressure history chart, pressure reading  
B – pressure trend  
C – weather forecast icon  
D – comfort icon  
E – indoor temperature and humidity icon,  
indoor temperature and humidity trend

F – outdoor temperature and humidity icon,  
outdoor temperature and humidity trend  
G – day of week  
H – date  
CH – moon phase icon  
I – DST icon

J – DCF signal reception icon

L – current time

K – alarm and snooze icon

	Press button	Hold button
SNZ	activates alarm snooze/display backlight	
TIME	displays year	setting the time
ALM	displays alarm time	setting the time of alarm
CH	sensor No.	search for sensor 1, 2, 3
UP	1 step forward, alarm activation	displays temperature units °C/°F
DOWN	1 step back	search for DCF signal

## Wireless sensor

### Front side

A – outdoor temperature

B – sensor channel number, signal transmission icon

C – outdoor humidity, battery low icon

### Back side

°C/°F – temperature unit

CH – switching between sensor channel numbers (1, 2, 3)


## Putting into operation

1. Insert batteries into the weather station (3× 1.5 V AAA), connect the 4.5V AC adapter and then insert batteries into the wireless sensor (2× 1.5 V AA).


When inserting the batteries make sure the polarity is correct to avoid damaging the weather station or sensor. Only use alkaline batteries of the same type, do not use rechargeable batteries.

2. Place the two units next to each other. The weather station detects the remote sensor signal within 3 minutes. If the remote sensor signal is not detected, press and hold the CH button to repeat search for the remote sensor signal.
3. If the outdoor temperature value disappears from the display, repeat steps 1 and 2.
4. We recommend placing the sensor on the north side of the house. The range of the sensor may decrease substantially in urban areas. The sensor is resistant to dripping water, however, it should not be exposed to rain permanently. Do not place the sensor on metal objects as this reduces transmission range.
5. If low battery icon is displayed, replace batteries in the sensor or weather station.

## Switch-over to another channel and connecting more sensors

1. Press repeatedly the CH button on the back side of the weather station to select the required sensor channel – 1, 2 or 3. Then press and hold the CH button; the  icon starts flashing.
2. Remove the cover from the battery compartment and insert batteries (2× 1.5 V AA).
3. Press repeatedly the CH button to set the desired sensor channel No. – 1, 2, 3 which will be shown on the front panel display. Data from the sensor will be loaded on the station display within 3 minutes.
4. Repeat the whole procedure if the sensor signal is not detected.

## Radio controlled clock (DCF77)

After registering with the wireless sensor, the weather station will automatically start searching for the DCF77 signal for 10 minutes; the  icon is flashing. During the search, no other data on the display will be updated and the buttons will be disabled. Signal detected – the icon stops flashing and the current time is displayed.

Signal not detected – the icon disappears.

Press and hold the DOWN button to repeat search for the DCF77 signal.

Press shortly the DOWN button again to stop search for the DCF77 signal.

DCF signal will be synchronised daily between 2:00 and 3:00 am.

In normal conditions (at a safe distance from sources of interference, such as television sets or computer monitors) the detection of time signal takes several minutes. If the weather station does not detect the signal, follow these steps:

1. Move the weather station to another location and try to detect the DCF signal again.
2. Check the distance of the clock from the sources of interference (computer monitors or television sets). It should be at least 1.5 to 2 m during the reception of the signal.
3. When receiving DCF signal, do not put the weather station to the proximity of metal doors, window frames and other metal structures or objects (washing machines, dryers, refrigerators etc.).
4. In reinforced concrete structures (cellars, high-rise buildings etc.), the DCF signal reception is weaker, depending on the conditions. In extreme cases, place the weather station close to a window toward the transmitter.

Reception of the DCF 77 radio signal is affected by the following factors:

- thick walls and insulation, basements and cellars
- inadequate local geographical conditions (these are difficult to assess in advance)
- atmospheric disturbances, thunderstorms, electrical appliances with no interference elimination, television sets and computers located near the DCF receiver.

## Manual setting of time and date

1. Press and hold the TIME button.
2. Use the UP/DOWN buttons to set: year - date format - month - day - 12/24 time format - hour - minute - time zone.
3. Press TIME to move between the items.

English calendar abbreviations are as follows:

SUN – Sunday, MON – Monday, TUE – Tuesday, WED – Wednesday, THU – Thursday, FRI – Friday, SAT – Saturday

If during the process of setting no button is pressed for 8 seconds, the main display of time will return.

## Indoor and outdoor temperature, humidity, unit of temperature

Indoor temperature and humidity are displayed to the right of the IN icon.


Outdoor temperature and humidity are displayed to the right of the OUT icon.

Press and hold the UP button to select the °C/°F unit of temperature.

## Cyclic display of values from connected sensors

If you have connected more sensors, press the CH button repeatedly – the  icon will be displayed under the sensor No.







The weather station will display the values from all connected sensors in a loop (5 second interval).

Press the CH button repeatedly to cancel the cycle mode; the  icon will not be displayed.

## Temperature, humidity and pressure trends

The arrow indicates the trend of temperature measurement readings on a specific sensor or weather station.

The weather station also displays pressure trend.

Indication on the display			
Temperature and humidity trends	Rising	Constant	Falling
Indication on the display			
Pressure trend	Rising	Constant	Falling

## Atmospheric pressure - history and chart

Atmospheric pressure in hPa/mb units and animated pressure history chart for the last 12 hours is displayed in the field.

Press and hold the UP button to display the inHg units of pressure.

Moving the weather station to another place will affect the measured values.

Measurement will stabilise within 12 hours of battery insertion or weather station moving.

## Setting an alarm

2 alarms can be set on the weather station.

Use the ALM button to select the A1 or A2 alarm. The selection will be displayed at bottom right area of the display next to the display of time.

Press and hold ALM and use UP/DOWN buttons to set the desired time of alarm.

Press the ALM button to move between the items.

Press the UP button repeatedly to activate the alarm.

The alarm icon will be displayed with the text A1 or A2, or both.

Press the UP button again to deactivate the alarm; the icon disappears.

## Snooze and display backlight functions

Use the SNZ button to delay alarm ringing by 8 minutes.

Press it when it starts ringing. Alarm icon 1, 2 + Zz will flash.

To cancel the SNOOZE function, press any button on the back side of the weather station – the icon stops flashing and remains displayed.

The alarm will be re-activated next day.

The alarm will be active for 2 minutes, if no button is pressed.

Press and hold the SNZ button and UP/DOWN buttons to set the delay time of the snooze function within 5–30 min.


Use the SNZ button to confirm the delay time you have set.

Press the SNZ button to activate blue display backlight for 8 seconds.


When the set temperature limit is exceeded, an audio alarm will sound and the measured value starts flashing.

## Nice environment icon - smiley

If humidity is within 40–70 % RH and the temperature within 20–25.9 °C, the  icon (nice environment) will be displayed.

If humidity is lower than 40 % RH, the  icon (dry environment) will be displayed.






If humidity is higher than 70 % RH, the  icon (wet environment) will be displayed.

If the temperature is not within 20–25.9 °C and humidity is not within 40–70% RH, only the  icon will be displayed.

## Weather forecast

The station forecasts weather on the basis of changes in atmospheric pressure for the next 12–24 hours for an area within the range of 15–20 km. The forecast accuracy is within 70–75 %. As the weather forecast may not always be 100% accurate neither









the manufacturer nor the seller can be held responsible for any loss caused by an incorrect weather forecast. When you first set or reset the weather station, it takes about 12 hours before the weather station begins forecasting correctly. The weather station shows 5 weather forecast icons.

				
Sunny	Slightly Sunny	Cloudy	Rainy	Heavy Rain

Note: Currently displayed icon means a forecast for the next 12–24 hours. It may not reflect the current state of the weather.

### Moon phase

Icons for the phases of the moon are as follows:

							
New moon	Waxing crescent	First quarter	Waxing gibbous	Full moon	Waning gibbous	Last quarter	Waning crescent

### Care and maintenance

The product is designed to provide trouble-free service for many years if operated appropriately. Here is some advice for proper operation:

- Read carefully the manual before using this product.
- Do not expose the product to direct sunlight, extreme cold and moisture, and sudden changes in temperature. It would reduce the accuracy of detection.
- Do not place the product in locations prone to vibration and shocks – these may cause damage.
- Do not expose the product to excessive force, impacts, dust, high temperatures or humidity - these may cause malfunction, shorter battery life, damage to batteries and deformation of plastic parts.
- Do not expose the product to rain or moisture, if it is not intended for outdoor use.
- Do not place any open flame sources on the product, e.g. a lit candle, etc.
- Do not place the product to places with inadequate air flow.
- Do not insert any objects in the product vents.
- Do not tamper with the internal electric circuits of the product – you may damage it, which will automatically terminate the guarantee. The product should only be repaired by a qualified professional.
- To clean the product, use a slightly moistened soft cloth. Do not use solvents or cleaning agents - they could scratch plastic parts and damage electric circuits.
- Do not immerse the product in water or other liquids.
- The product may not be exposed to dripping or splashing water.
- In the event of damage or defect of the product, do not perform any repairs by yourself. Have it repaired in the shop where you bought it.
- This device is not intended for use by persons (including children) whose physical, sensory or mental disability or lack of experience and expertise prevents safe use, unless they are supervised or instructed regarding use of the appliance by a person responsible for their safety. It is necessary to supervise children to ensure they do not play with the device.

Do not dispose of the product or the batteries after the end of life as unsorted municipal waste, use sorted waste collection points. Correct disposal of the product will prevent adverse effects on human health and the environment. Recycling of materials contributes to the protection of natural resources. For more information about recycling of this product, contact the municipal authority, organization for processing household waste or the point of sale where you purchased the product.



### Note

- Manufacturer reserves the right to change specifications of the product.
- Manufacturer and supplier are not responsible for malfunction where interference occurs.
- This product is not intended for medical or commercial purposes.
- No part of the manual may be reproduced without written permission from the manufacturer.

Emos spol s.r.o. declares that the E8737 + remote sensor are in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of Directive 1999/5/EC. The device can be freely operated in the EU.

The declaration of conformity can be found on website <http://shop.emos.cz/download-centrum/>.

## CZ BEZDRÁTOVÁ METEOSTANICE

Meteostanice zobrazuje hodiny, 2 budíky s funkcí opakovaného buzení, předpověď počasí, údaje o vnitřní a venkovní teplotě a vlhkosti, atmosférickém tlaku, fázi měsíce.

Než začnete s výrobkem pracovat, pozorně si přečtěte tento návod.

## Specifikace:

hodiny řízené rádiovým signálem

vnitřní teplota:	0 °C až +50 °C
venkovní teplota:	-40 °C až +70 °C
rozlišení teploty:	0,1 °C
přenosnost měření teploty:	±1,5 °C
vnitřní a venkovní vlhkost:	20 až 90 % RV
rozlišení vlhkosti:	1 %
přenosnost měření vlhkosti:	±5 %
bezdrátové čidlo:	přenosová frekvence 433 MHz
dosah rádiového signálu:	až 80 m ve volném prostoru
počet čidel, které lze připojit:	max. 3
měřící rozpětí bar. tlaku:	800 hPa/mb až 1100 hPa/mb
napájení:	
hlavní stanice:	3x 1,5 V AAA baterie (nejsou součástí)
síťový zdroj:	4,5 V DC, 150 mA (není součástí balení)
čidlo:	2x 1,5 V AA baterie (nejsou součástí)
rozměry a hmotnost:	
hlavní stanice:	125 x 173 x 22 mm; 245 g (bez baterií)
čidlo:	107 x 37 x 23 mm; 40 g (bez baterií)

## Přehled ikon a tlačítek

A – graf historie tlaku, hodnota tlaku

B – trend tlaku

C – ikona předpovědi počasí

D – ikona pohodlí

E – ikona vnitřní teploty a vlhkosti, trend vnitřní teploty a vlhkosti

F – ikona venkovní teploty a vlhkosti, trend venkovní teploty a vlhkosti

G – název dne v týdnu

H – datum

CH – ikona fáze měsíce

I – ikona letního času

J – ikona příjmu DCF signálu

K – ikona budíku a snooze

L – aktuální čas

	Stisk tlačítka	Přidržení tlačítka
SNZ	aktivace Snooze budíku/podsvětlení displeje	
TIME	Zobrazení roku	nastavení času
ALM	zobrazení času budíku	nastavení času budíku
CH	číslo čidla	vyhledání čidla č. 1,2,3
UP	1 krok vpřed, aktivace budíku	zobrazení jednotky teploty °C/°F
DOWN	1 krok zpět	vyhledání DCF signálu

## Bezdrátové čidlo

### Přední strana

A – venkovní teplota

B – číslo kanálu čidla, ikona přenosu signálu

C – venkovní vlhkost, ikona vybité baterie

### Zadní strana


°C/°F – jednotka teploty

CH – Přepínání čísla kanálu čidla (1, 2, 3)

## Uvedení do provozu

- Vložte baterie nejdříve do meteostanice (3x 1,5 V AAA), připojte 4,5V síťový zdroj a poté vložte baterie do bezdrátového čidla (2x 1,5 V AA).  
Při vkládání baterií dbejte na správnou polaritu, aby nedošlo k poškození meteostanice nebo čidla. Používejte pouze alkalické baterie stejného typu, nepoužívejte dobíjecí baterie.
- Obě jednotky umístěte vedle sebe. Meteostanice vyhledá signál z čidla do 3 minut. Není-li nalezen signál z čidla, stiskněte dlouze tlačítko CH pro opakování vyhledávání signálu z čidla.
- Zmizí-li údaj venkovní teploty na displeji, zopakujte postup podle bodu 1 a 2.
- Doporučujeme umístit čidlo na severní stranu domu. V zastavěných prostorách může dosah čidla rapidně klesnout. Čidlo je odolné kapající vodě, nevystavujte jej však trvale působení deště. Čidlo neumísťujte na kovové předměty, sniží se tím dosah jeho vysílání.
- Objeví-li se ikona slabé baterie, vyměňte baterie v čidle nebo meteostanici.


## Změna kanálu a připojení dalších čidel

- Tlačítkem CH na zadní straně meteostanice zvolte opakovaným stiskem požadovaný kanál čidla - 1, 2 nebo 3. Poté dlouze stiskněte tlačítko CH, ikona  začne blikat.

2. Na zadní straně čidla oddělte kryt bateriového prostoru a vložte baterie (2x 1,5 V AA).
3. Opakovaným stiskem tlačítka CH nastavte požadované číslo kanálu čidla - 1, 2, 3, bude zobrazeno na předním displeji. Do 3 minut dojde k načtení údajů z čidla na displeji meteostanice.
4. Nedojde-li k vyhledání signálu čidla, zopakujte celý postup znovu.

### Rádiem řízené hodiny (DCF77)

Meteostanice začne po registraci s bezdrátovým čidlem automaticky vyhledávat signál DCF77 po dobu 10 minut, bliká ikona

. Během vyhledávání nebude aktualizován žádný jiný údaj na displeji a tlačítka budou nefunkční.

Signál nalezen - ikona přestane blikat a zobrazí se aktuální čas.

Signál nenalezen - ikona zmizí.

Pro opětovné vyhledání signálu DCF77 stiskněte dlouze tlačítko DOWN.

Pro zrušení vyhledání signálu DCF77 znovu stiskněte krátce tlačítko DOWN.

DCF77 signál bude denně synchronizován mezi 2:00 až 3:00 ráno.

V normálních podmínkách (v bezpečné vzdálenosti od zdrojů rušení, jako jsou např. televizní přijímače, monitory počítačů) trvá zachycení časového signálu několik minut. V případě, že meteostanice tento signál nezachytí, postupujte podle následcích kroků:

1. Přemístěte meteostanici na jiné místo a pokuste se o nové zachycení signálu DCF.
2. Zkontrolujte vzdálenost hodin od zdrojů rušení (monitory počítačů nebo televizní přijímače). Měla by být při příjmu tohoto signálu alespoň 1,5 až 2 metry.
3. Nedávejte meteostanici při příjmu DCF signálu do blízkosti kovových dveří, okenních rámu nebo jiných kovových konstrukcí či předmětů (pračky, sušičky, chladničky atd.).
4. V prostorách ze železobetonových konstrukcí (sklepy, výškové domy atd.) je příjem signálu DCF podle podmínek slabší. V extrémních případech umístěte meteostanici poblíž okna směrem k vysílači.

Příjem rádiosignálu DCF 77 ovlivňují následující faktory:

- silné zdi a izolace, suterénní a sklepní prostory
- nevhodné lokální geografické podmínky (lze těžko dopředu odhadnout)
- atmosférické poruchy, bouřky, neodrušené elektrospotřebiče, televizory a počítače, umístěné v blízkosti radiopřijímače DCF.

### Manuální nastavení času, data

1. Stiskněte dlouze tlačítko TIME.
2. Tlačítka UP/DOWN nastavte: rok – formát datumu - měsíc - den – 12/24 formát času - hodinu – minutu - časový posun.
3. Mezi jednotlivými hodnotami se přesunujete stiskem TIME.

Zkratky anglického kalendáře jsou následující:

SUN – neděle, MON – pondělí, TUE – úterý, WED – středa, THU – čtvrtek, FRI – pátek, SAT - sobota

*Pokud při nastavování nezmáčknete 8 sekund žádná tlačítka, dojde k návratu do hlavního zobrazení času.*

### Vnitřní a venkovní teplota, vlhkost, jednotka teploty

Vnitřní teplota a vlhkost se zobrazuje vpravo od ikony IN.


Venkovní teplota a vlhkost se zobrazuje vpravo od ikony OUT.

Dlouhým stiskem tlačítka UP zvolte jednotku teploty °C/°F.

### Cyklické zobrazení hodnot připojených čidel

V případě, že máte připojeno více čidel, opakovaně stiskněte tlačítko CH, pod číslem čidla se zobrazí ikona .



Meteostanice bude cyklicky (interval 5 sekund) zobrazovat hodnoty ze všech připojených čidel.

Opakovaně stiskněte tlačítko CH pro zrušení režimu cyklace, ikona  nebude zobrazena.

### Trend teploty, vlhkosti a tlaku

Šipka ukazuje trend hodnot měření teploty a vlhkosti na konkrétním čidlu nebo stanici.

Meteostanice zobrazuje také trend tlaku.

Indikace na displeji			
Trend teploty a vlhkosti	stoupající	stálý	klesající
Indikace na displeji			
Trend tlaku	stoupající	stálý	klesající

### Atmosférický tlak - historie a graf

Atmosférický tlak v hPa/mb jednotkách a animovaný graf historie tlaku za uplynulých 12 hodin se zobrazuje v poli.

Stiskněte dlouze tlačítko UP pro zobrazení jednotky tlaku inHg.

Při přemístění meteostanice na jiné místo dojde k ovlivnění měřených hodnot.

Měření se ustálí během 12 hodin od vložení baterii nebo přemístění.

### Nastavení budíku

Meteostanice umožňuje nastavit 2 budíky.

Tlačítkem ALM zvolte budík A1 nebo A2. Volba bude zobrazena na displeji vpravo dole vedle zobrazení času.

Dlouhým stiskem ALM a tlačítka UP/DOWN nastavte požadovaný čas buzení.

Mezi hodnotami se přesunete stiskem tlačítka ALM.

Aktivaci budíku provedete opakovaným stiskem tlačítka UP.  
Bude zobrazena ikona budíku u textu A1, A2 nebo u obou.  
Opětovným stiskem tlačítka UP budík deaktivujete, ikona zmizí.

### Funkce opakovaného buzení (SNOOZE) a podsvícení displeje

Zvonení budíku posunete o 8 minut tlačítkem SNZ.

To stisknete, jakmile začne zvonění. Ikona budíku 1, 2 + Zz bude blikat.

Pro zrušení funkce SNOOZE stisknete jakékoli tlačítko na zadní straně meteostanice – ikona přestane blikat a zůstane zobrazena. Budík bude znovu aktivován další den.

Zvonení budíku bude aktivní po dobu 2 minut, pokud nestisknete žádné tlačítko.

Dlouhým stiskem tlačítka SNZ a tlačítky UP/DOWN lze nastavit časovou prodlevu opakovaného buzení v rozmezí 5–30 min.

Nastavenou časovou prodlevu potvrdíte stiskem tlačítka SNZ.

Stiskem tlačítka SNZ bude aktivováno modré podsvícení displeje na 8 sekund.

Při překročení nastaveného teplotního limitu zazní zvukový signál a naměřená hodnota začne blikat.

### Ikona pohodlí – smajlík

Je-li vlhkost mezi 40–70 % RV a teplota mezi 20 °C až 25,9 °C, zobrazí se ikona ☺ – pohodlné prostředí.






Je-li vlhkost nižší než 40 % RV, zobrazí se ikona ☹ – suché prostředí.

Je-li vlhkost vyšší než 70 % RV, zobrazí se ikona ☹ – vlhké prostředí.

Není-li teplota v rozmezí 20 °C – 25,9 °C a vlhkost není v rozmezí 40–70 % RV, bude zobrazena pouze ikona ☹.

### Předpověď počasí






Stanice předpovídá počasí na základě změn atmosférického tlaku na příštích 12–24 hodin pro okolí vzdálené 15–20 km. Přesnost předpovědi počasí je 70–75 %. Protože předpověď počasí nemusí vždy 100% vycházet, nemůže být výrobce ani prodejce odpovědný za jakékoli ztráty způsobené nepresnou předpovědí počasí. Při prvním nastavení nebo po resetování meteostanice trvá zhruba 12 hodin, než meteostanice začne správně předpovídat. Meteostanice ukazuje 5 ikon předpovědi počasí.

				
Slunečno	Oblačno	Zataženo	Děšť	Bouřka

Poznámka: Aktuálně zobrazená ikona znamená předpověď na příštích 12–24 hodin. Nemusí odpovídat aktuálnímu stavu počasí.

### Fáze měsíce

Ikony fází měsíce jsou následující:

							
Nov	Odcházející nov	První čtvrt	Dorůstající úplněk	Úplněk	Ubývající úplněk	Poslední čtvrt	Blížící se nov

### Péče a údržba

Výrobek je navržen tak, aby při vhodném zacházení spolehlivě sloužil řadu let. Zde je několik rad pro správnou obsluhu:

- Než začnete s výrobkem pracovat, pozorně si přečtěte uživatelský manuál.
- Nevystavujte výrobek přímému slunečnímu světlu, extrémnímu chladu a vlhku a náhlým změnám teploty. Snížilo by to přesnost snímání.
- Neumísťujte výrobek do míst náchylných k vibracím a otřesům – mohou způsobit jeho poškození.
- Nevystavujte výrobek nadměrnému tlaku, nárazům, prachu, vysoké teplotě nebo vlhkosti – mohou způsobit poruchu funkčnosti výrobku, kratší energetickou výdrž, poškození baterií a deformaci plastových částí.
- Nevystavujte výrobek dešti ani vlhku, není-li určen pro venkovní použití.
- Neumísťujte na výrobek žádné zdroje otevřeného ohně, např. zapálenou svíčku, apod.
- Neumísťujte výrobek na místa, kde není zajištěno dostatečné proudění vzduchu.
- Nevsunujte do větracích otvorů výrobku žádné předměty.
- Nezasahujte do vnitřních elektrických obvodů výrobku – můžete jej poškodit a automaticky tím ukončit platnost záruky. Výrobek by měl opravovat pouze kvalifikovaný odborník.
- K čištění používejte mírně navlhčený jemný hadřík. Nepoužívejte rozpouštědla ani čisticí přípravky – mohly by poškrábat plastové části a narušit elektrické obvody.
- Výrobek neponořujte do vody ani jiných kapalin.
- Výrobek nesmí být vystaven kapající ani stříkající vodě.
- Při poškození nebo vadě výrobku neprovádějte žádné opravy sami. Předejte jej k opravě do prodejny, kde jste jej koupili.
- Tento přístroj není určen pro používání osobami (včetně dětí), jimž fyzická, smyslová nebo mentální neschopnost či nedostatek zkušeností a znalostí zabraňuje v bezpečném používání přístroje, pokud na ně nebude dohlíženo nebo pokud nebyly instruovány ohledně použití tohoto přístroje osobou zodpovědnou za jejich bezpečnost. Je nutný dohled nad dětmi, aby se zajistilo, že si nebudou s přístrojem hrát.



Nevyhazujte výrobek ani baterie po skončení životnosti jako netříděný komunální odpad, použijte sběrná místa tříděného odpadu. Správnou likvidaci produktu zabráníte negativním vlivům na lidské zdraví a životní prostředí. Recyklace materiálů přispívá k ochraně přírodních zdrojů. Více informací o recyklaci tohoto produktu Vám poskytne obecní úřad, organizace pro zpracování domovního odpadu nebo prodejní místo, kde jste produkt zakoupili.



## Upozornění

- Výrobce si vyhrazuje právo na změnu technických parametrů výrobku.
- Výrobce a dodavatel nenesou odpovědnost za nekorektní provoz v místě, kde se vyskytuje rušení.
- Výrobek není určen pro lékařské a komerční účely.
- Žádná část návodu nesmí být reprodukována bez písemného svolení výrobce.

Emos spol.s r.o. prohlašuje, že E8737 + čidlo je ve shodě se základními požadavky a dalšími příslušnými ustanoveními směrnice 1999/5/ES. Zařízení lze volně provozovat v EU.

Prohlášení o shodě lze najít na webových stránkách <http://shop.emos.cz/download-centrum/>.

Zařízení lze provozovat na základě všeobecného oprávnění č. VO-R/10/05.2014-3.

## SK BEZDRŮTOVÁ METEOSTANICA

Meteostanica zobrazuje hodiny, 2 budíky s funkcí opakovaného budenia, predpoveď počasia, údaje o vnútornej a vonkajšej teplote a vlhkosti, atmosférickom tlaku, fázu mesiaca.

Skôr ako začnete s výrobkom pracovať, pozorne si prečítajte tento návod.

### Špecifikácia:

hodiny riadené rádiovým signálom

vnútorná teplota: 0 °C až +50 °C

vonkajšia teplota: -40 °C až +70 °C

rozlíšenie teploty: 0,1 °C

presnosť merania teploty: ±1,5 °C

vnútorná a vonkajšia vlhkosť: 20 až 90 % RV

rozlíšenie vlhkosti: 1 %

presnosť merania vlhkosti: ±5 %

bezdrôtové čidlo: prenosová frekvencia 433 MHz

dosah rádiového signálu: až 80 m vo voľnom priestore

počet čidiel, ktoré možno pripojiť: max. 3

meracie rozpätie bar. tlaku: 800 hPa/mb až 1100 hPa/mb

napájanie:

hlavná stanica: 3× 1,5 V AAA batérie (nie sú súčasťou)

sieťový zdroj: 4,5 V DC, 150 mA (nie je súčasťou balenia)

čidlo: 2× 1,5 V AA batérie (nie sú súčasťou)

rozmery a hmotnosť:

hlavná stanica: 125 × 173 × 22 mm; 245 g (bez batérií)

čidlo: 107 × 37 × 23 mm; 40 g (bez batérií)

### Prehľad ikon a tlačidiel

A – graf histórie tlaku, hodnota tlaku

B – trend tlaku

C – ikona predpovede počasia

D – ikona pohodlie

E – ikona vnútornej teploty a vlhkosti, trend

vnútornej teploty a vlhkosti

F – ikona vonkajšej teploty a vlhkosti, trend

vonkajšej teploty a vlhkosti

G – názov dňa v týždni

H – dátum

CH – ikona fázy mesiaca

I – ikona letného času

J – ikona príjmu DCF signálu

K – ikona budíka a snooze

L – aktuálny čas

	Stlačenie tlačidla	Pridržanie tlačidla
SNZ	aktivácia Snooze budíka/ podsvietenia displeja	
TIME	zobrazenie roka	nastavenie času
ALM	zobrazenie času budíka	nastavenie času budíka
CH	číslo čidla	vyhľadanie čidla č. 1,2,3
UP	1 krok vpred, aktivácia budíka	zobrazenie jednotky teploty °C/°F
DOWN	1 krok späť	vyhľadanie DCF signálu

## Bezdrôtové čidlo

### Predná strana

A – vonkajšia teplota

B – číslo kanálu čidla, ikona prenosu signálu

C – vonkajšia vlhkosť, ikona vybitých batérie

### Zadná strana


°C/°F – jednotka teploty

CH – prepínanie čísla kanálu čidla (1, 2, 3)

## Uvedenie do prevádzky


1. Vložte batérie najskôr do meteostanice (3 × 1,5 V AAA), pripojte 4,5V sieťový zdroj a potom vložte batérie do bezdrôtového čidla (2 × 1,5 V AA).  
Pri vkladani batérií dbajte na správnu polaritu, aby nedošlo k poškodeniu meteostanice alebo čidla. Používajte len alkalické batérie rovnakého typu, nepoužívajte dobíjacie batérie.
2. Obe jednotky umiestnite vedľa seba. Meteostanica vyhľadá signál z čidla do 3 minúty. Ak nie je nájdený signál z čidla, stlačte dlhšie tlačidlo CH pre opakované vyhľadanie signálu z čidla.
3. Ak zmizne údaj vonkajšej teploty na displeji, zopakujte postup podľa bodu 1 a 2.
4. Odporúčame umiestniť čidlo na severnú stranu domu. V zastavaných priestoroch môže dosah čidla rapídne klesnúť. Čidlo je odolné kvapkajúcej vode, nevystavujte ho však trvalému pôsobeniu dažďa. Čidlo neumiestňujte na kovové predmety, zníži sa tým dosah jeho vysielania.
5. Ak sa objaví ikona slabšej batérie, vymeňte batérie v čidle alebo v meteostanici.

## Zmena kanálu a pripojenie ďalších čidiel

1. Tlačidlom CH na zadnej strane meteostanice zvolte opakovaným stlačením požadovaný kanál čidla - 1, 2 alebo 3. Potom stlačte dlhšie tlačidlo CH, ikona  začne blikať.
2. Na zadnej strane čidla oddelíte kryt batériového priestoru a vložte batérie (2 × 1,5 V AA).
3. Opakovaným stlačením tlačidla CH nastavte požadované číslo kanálu čidla - 1, 2, 3, bude zobrazené na prednom displeji. Do 3 minút dôjde k načítaniu údajov z čidla na displeji meteostanice.
4. Ak nedôjde k vyhľadaniu signálu čidla, zopakujte celý postup znova.

## Rádiom riadené hodiny (DCF77)

Meteostanica začne po registrácii s bezdrôtovým čidlom automaticky vyhľadávať signál DCF77 po dobu 10 minút, bliká ikona

 Počas vyhľadávania nebude aktualizovaný žiadny iný údaj na displeji a tlačidlá budú nefunkčné.

Signál nájdený - ikona prestane blikať a zobrazí sa aktuálny čas.

Signál sa nenašiel - ikona zmizne.

Pre opätovné vyhľadanie signálu DCF77 stlačte dlhšie tlačidlo DOWN.

Pre zrušenie vyhľadania signálu DCF77 znova stlačte krátko tlačidlo DOWN.

DCF77 signál bude denne synchronizovaný medzi 2:00 až 3:00 ráno.

V normálnych podmienkach (v bezpečnej vzdialenosti od zdrojov rušenia, ako sú napr. televízne prijímače, monitory počítačov) trvá zachytenie časového signálu niekoľko minút. V prípade, že meteostanica tento signál nezachytí, postupujte podľa nasledujúcich krokov:

1. Premiestnite meteostanicu na iné miesto a pokúste sa o nové zachytenie signálu DCF.
2. Skontrolujte vzdialenosť hodín od zdrojov rušenia (monitory počítačov alebo televízne prijímače). Mali by byť pri prijíme tohto signálu aspoň 1,5 až 2 metre.
3. Nedávajte meteostanicu pri prijíme DCF signálu do blízkosti kovových dverí, okenných rámov alebo iných kovových konštrukcií či predmetov (práčky, sušičky, chladničky atď.).
4. V priestoroch zo železobetónových konštrukcií (pivnice, výškové domy atď.) je príjem signálu DCF podľa podmienok slabší. V extrémnych prípadoch umiestnite meteostanicu blízko okna smerom k vysieláču.

Príjem rádiosignálu DCF 77 ovplyvňujú nasledujúce faktory:

- silné múry a izolácie, suterénne a pivničné priestory
- nevhodné lokálne geografické podmienky (možno ťažko dopredu odhadnúť)
- atmosférické poruchy, búrky, neodrušené elektrospotrebiče, televízory a počítače, umiestnené v blízkosti rádioprijímača DCF.

## Manuálne nastavenie času, dátumu

1. Stlačte dlhšie tlačidlo TIME.
2. Tlačidlami UP / DOWN nastavte: rok - formát dátumu - mesiac - deň - 12/24 formát času - hodinu - minútu - časový posun.
3. Medzi jednotlivými hodnotami sa presúvate stlačením TIME.

Skratky anglického kalendára sú nasledovné:

SUN – nedeľa, MON – pondelok, TUE – utorok, WED – streda, THU – štvrtok, FRI – piatok, SAT – sobota

*Pokiaľ pri nastavovaní nestlačíte 8 sekúnd žiadne tlačidlo, dôjde k návratu do hlavného zobrazenia času.*



## Vnútna a vonkajšia teplota, vlhkosť, jednotka teploty

Vnútna teplota a vlhkosť sa zobrazuje vpravo od ikony IN.

Vonkajšia teplota a vlhkosť sa zobrazuje vpravo od ikony OUT.



Dlhým stlačením tlačidla UP zvolte jednotku teploty °C/°F.

## Cyklické zobrazenie hodnôt pripojených čidiel

V prípade, že máte pripojených viac čidiel, opakovane stlačte tlačidlo CH, pod číslom čidla sa zobrazí ikona . Meteostanica bude cyklicky (interval 5 sekúnd) zobrazovať hodnoty zo všetkých pripojených čidiel. Opakovane stlačte tlačidlo CH pre zrušenie režimu cyklácia, ikona  nebude zobrazená.

## Trend teploty, vlhkosti a tlaku

Šípka ukazuje trend hodnôt merania teploty a vlhkosti na konkrétnom čidle alebo stanici. Meteostanica zobrazuje tiež trend tlaku.

Indikácia na displeji			
Trend teploty a vlhkosti	Stúpajúci	Stály	Klesajúci
Indikácia na displeji			
Trend tlaku	Stúpajúci	Stály	Klesajúci

## Atmosférický tlak - história a graf

Atmosférický tlak v hPa/mb jednotkách a animovaný graf histórie tlaku za uplynulých 12 hodín sa zobrazuje v poli.

Stlačte dlhšie tlačidlo UP pre zobrazenie jednotky tlaku inHg.

Pri premiestnení meteostanice na iné miesto dôjde k ovplyvneniu meraných hodnôt.

Meranie sa ustáli behom 12 hodín od vloženia batérií alebo premiestnenia.

## Nastavenie budíka

Meteostanica umožňuje nastaviť 2 budíky.

Tlačidlom ALM vyberte budík A1 alebo A2. Voľba bude zobrazená na displeji vpravo dole vedľa zobrazenia času.

Dlhým stlačením ALM a tlačidlami UP/DOWN nastavte požadovaný čas budenia.

Medzi hodnotami sa presuniete stlačením tlačidla ALM.

Aktiváciu budíka vykonáte opakovaným stlačením tlačidla UP.

Bude zobrazená ikona budíka pri texte A1, A2 alebo u oboch.

Opätovným stlačením tlačidla UP budík deaktivujete, ikona zmizne.

## Funkcia opakovaného budenia (SNOOZE) a podsvietenie displeja

Zvonenie budíka posuniete o 8 minút tlačidlom SNZ.

To stlačte, ako náhle začne zvonenie. Ikona budíka 1, 2 + Zz bude blikať.

Pre zrušenie funkcie SNOOZE stlačte akékoľvek tlačidlo na zadnej strane meteostanice - ikona prestane blikať a zostane zobrazená.

Budík bude znovu aktivovaný ďalší deň.

Zvonenie budíka bude aktívne po dobu 2 minút, ak nestlačíte žiadne tlačidlo.

Dlhým stlačením tlačidla SNZ a tlačidlami UP/DOWN možno nastaviť časové oneskorenie opakovaného budenia v rozmedzí 5–30 min.


Nastavené časové oneskorenie potvrdíte stlačením tlačidla SNZ.


Stlačením tlačidla SNZ bude aktivované modré podsvietenie displeja na 8 sekúnd.


Pri prekročení nastaveného teplotného limitu zaznie zvukový signál a nameraná hodnota začne blikať.

## Ikona pohodlie - smajlík

Ak je vlhkosť medzi 40–70% RV a teplota medzi 20 °C až 25,9 °C, zobrazí sa ikona  – pohodlné prostredie.

Ak je vlhkosť nižšia ako 40% RV, zobrazí sa ikona  – suché prostredie.

Ak je vlhkosť vyššia ako 70% RV, zobrazí sa ikona  – vlhké prostredie.





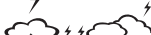
Ak nie je teplota v rozmedzí 20 °C - 25,9 °C a vlhkosť nie je v rozmedzí 40–70% RV, bude zobrazená iba ikona .

## Predpoveď počasia

Stanica predpovedá počasie na základe zmien atmosférického tlaku na najbližších 12–24 hodín pre okolie vzdialené 15–20 km.

Presnosť predpovede počasia je 70–75%. Pretože predpoveď počasia nemusi vždy 100% vychádzať, nemôže byť výrobca ani predajca zodpovedný za akékoľvek straty spôsobené nepresnou predpoveďou počasia. Pri prvom nastavení alebo po resetovaní meteostanice trvá zhruba 12 hodín, než meteostanica začne správne predpovedať.









Meteostanica ukazuje 5 ikon predpovede počasia.

				
Slnéčno	Oblačno	Zamračené	Dážď	Búrka

Poznámka: Aktuálne zobrazená ikona znamená predpoveď na nasledujúcich 12–24 hodín. Nemusi zodpovedať aktuálnemu stavu počasia.

## Fázy mesiaca

Ikony fáz mesiaca sú nasledovné:

							
Nov	Dorastajúci kosák	Prvá štvrt'	Dorastajúci Mesiac	Spln	Cúvajúci Mesiac	Posledná štvrt'	Ubúdajúci kosák

## Starostlivosť a údržba

Výrobok je navrhnutý tak, aby pri vhodnom zaobchádzaní spoľahlivo slúžil niekoľko rokov. Tu je niekoľko rád pre správnu obsluhu:

- Skôr ako začnete s výrobkom pracovať, pozorne si prečítajte užívateľský manuál.
- Nevystavujte výrobok priamemu slnečnému svetlu, extrémnemu chladu a vlhku a náhlym zmenám teploty. Znížilo by to presnosť snímania.
- Neumiestňujte výrobok do miest náchylných k vibráciám a otrasom - môžu spôsobiť jeho poškodenie.
- Nevystavujte výrobok nadmernému tlaku, nárazom, prachu, vysokej teplote alebo vlhkosti - môžu spôsobiť poruchu funkčnosti výrobku, kratšiu energetickú výdrž, poškodenie batérií a deformáciu plastových častí.
- Nevystavujte výrobok dažďu ani vlhku, ak nie je určený pre vonkajšie použitie.
- Neumiestňujte na výrobok žiadne zdroje otvoreného ohňa, napr. zapálenú sviečku, a pod.
- Neumiestňujte výrobok na miesta, kde nie je zaistené dostatočné prúdenie vzduchu.
- Nevkladajte do vetracích otvorov výrobku žiadne predmety.
- Nezasahujte do vnútorných elektrických obvodov výrobku - môžete ho poškodiť a automaticky tým ukončiť platnosť záruky. Výrobok by mal opravovať len kvalifikovaný odborník.
- Na čistenie používajte mierne navlhčenú jemnú handričku. Nepoužívajte rozpúšťadlá ani čistiace prípravky - mohli by poškriabať plastové časti a narušiť elektrické obvody.
- Výrobok neponárajte do vody ani iných kvapalín.
- Výrobok nesmie byť vystavený kvapkajúcej ani striekajúcej vode.
- Pri poškodení alebo chybe výrobku nerobte žiadne opravy sami. Odovzdajte ho na opravu do predajne, kde ste ho zakúpili.
- Tento prístroj nie je určený pre používanie osobami (vrátane detí), ktorým fyzická, zmyslová alebo mentálna neschopnosť či nedostatok skúseností a znalostí zabraňuje v bezpečnom používaní prístroja, pokiaľ na ne nebude dohliadané alebo pokiaľ neboli inštruovaní ohľadom použitia tohto prístroja osobou zodpovednou za ich bezpečnosť. Je nutný dohľad nad deťmi, aby sa zaistilo, že sa nebudú s prístrojom hrať.

Nevyhadzujte výrobok ani batérie po skončení životnosti ako netriedený komunálny odpad, použite zberná miesta triedeného odpadu. Správnu likvidáciu produktu zabránite negatívnym vplyvom na ľudské zdravie a životné prostredie. Recyklácia materiálov prispieva k ochrane prírodných zdrojov. Viac informácií o recyklácii tohto produktu vám poskytne obecný úrad, organizácia na spracovanie domového odpadu alebo predajné miesto, kde ste produkt kúpili.



13.8.2005

## Upozornenie

- Výrobca si vyhradzuje právo na zmenu technických parametrov výrobku.
- Výrobca a dodávateľ nenesú zodpovednosť za nekorektnú prevádzku v mieste, kde sa vyskytuje rušenie.
- Výrobok nie je určený pre lekárske a komerčné účely.
- Žiadna časť návodu nesmie byť reprodukována bez písomného povolenia výrobcu.

EMOS spol. s r.o. prehlasuje, že E8737 + čidlo je v zhode so základnými požiadavkami a ďalšími príslušnými ustanoveniami smernice 1999/5/ES. Zariadenie je možné voľne prevádzkovať v EÚ.

Prehlásenie o zhode možno nájsť na webových stránkach <http://shop.emos.cz/download-centrum/>.

## PL BEZPRZEWODOWA STACJA METEOROLOGICZNA

Stacja meteorologiczna wyświetla zegar, 2 budziki z funkcją powtórnego budzenia, prognozę pogody, dane o temperaturze wewnętrznej i zewnętrznej i wilgotności, ciśnieniu atmosferycznym i fazach Księżyca.

Przed uruchomieniem wyrobu należy uważnie przeczytać tę instrukcję.

### Specyfikacja:

zegar sterowany sygnałem radiowym	
temperatura wewnętrzna:	0 °C do +50 °C
temperatura zewnętrzna:	-40 °C do +70 °C
rozdzielczość temperatury:	0,1 °C
dokładność pomiaru temperatury:	±1,5 °C
wilgotność wewnętrzna i zewnętrzna:	20 do 90 % RV
rozdzielczość wilgotności:	1 %
dokładność pomiaru wilgotności:	±5 %

czujnik bezprzewodowy:	częstotliwość transmisji 433 MHz
zasięg sygnału radiowego:	do 80 m na wolnej przestrzeni
największa liczba podłączonych czujników:	maks. 3
zakres mierzonego ciśnienia barometrycznego:	800 hPa/mb do 1100 hPa/mb
zasilanie:	
stacja główna:	baterie 3× 1,5V AAA (brak w komplecie)
zasilacz sieciowy:	4,5V DC, 150 mA (brak w komplecie)
czujnik:	2× baterie 1,5V AA (brak w komplecie)
wymiary i ciężar:	
stacja główna:	125 × 173 × 22 mm; 245 g (bez baterii)
czujnik:	107 × 37 × 23 mm; 40 g (bez baterii)

## Przegląd ikon i przycisków

A – wykres historii ciśnienia, wartość ciśnienia	G – nazwa dnia w tygodniu
B – trend ciśnienia	H - data
C – ikona prognozy pogody	CH – ikona fazy Księżyca
D – ikona komfortu	I - ikona czasu letniego
E – ikona temperatury wewnętrznej i wilgotności, trend temperatury wewnętrznej i wilgotności	J – ikona odbioru sygnału DCF
F – ikona temperatury zewnętrznej i wilgotności, trend temperatury zewnętrznej i wilgotności	K – ikona budzika i snooze
	L – aktualny czas

	Naciśnięcie przycisku	Przytrzymanie przycisku
SNZ	aktywacja funkcji Snooze budzika/podświetlenie wyświetlacza	
TIME	wyświetlenie roku	ustawienie czasu
ALM	wyświetlenie czasu budzika	ustawienie czasu budzika
CH	numer czujnika	wyszukiwanie czujnika nr 1,2 3
UP	1 krok naprzód, aktywacja budzika	wyświetlenie jednostki temperatury °C/°F
DOWN	1 krok wstecz	wyszukiwanie sygnału DCF

## Czujnik bezprzewodowy

### Przednia strona

- A – temperatura zewnętrzna
- B – numer kanału czujnika, ikona transmisji sygnału
- C – wilgotność zewnętrzna, ikona rozładowanych baterii


### Tyłna strona

- °C/°F – jednostka temperatury
- CH – przełączanie numeru kanału czujnika (1, 2, 3)


## Uruchomienie do pracy

- Najpierw wkładamy baterie do stacji meteorologicznej (3× 1,5V AAA), podłączamy zasilacz sieciowy 4,5V, a potem wkładamy baterie do czujnika bezprzewodowego (2× 1,5V AA).  
Przy wkładaniu baterii należy zachować właściwą polaryzację, żeby nie doszło do uszkodzenia stacji meteorologicznej albo czujnika. Stosujemy zawsze baterie alkaliczne tego samego typu, nie korzystamy z baterii umożliwiających ich doładowywanie.
- Obie jednostki ustawiamy obok siebie. Stacja meteorologiczna wyszukuje sygnał z czujnika w czasie do 3 minut. Jeżeli nie zostanie znaleziony sygnał z czujnika, naciskamy dłużej przycisk CH, aby powtórzyć wyszukiwanie.
- Jeżeli zniknie wartość zewnętrznej temperatury na wyświetlaczu, powtarzamy procedurę zgodnie z punktami 1 i 2.
- Zalecamy umieścić czujnik z północnej strony domu. Zasięg czujnika może gwałtownie zmaleć w zastawionych pomieszczeniach. Czujnik jest odporny na kapiącą wodę, ale lepiej go nie narażać na ciągłe działanie deszczu. Również lokalizacja czujnika na przedmiotach metalowych zmniejsza zasięg jego nadawania.
- Jeżeli pojawi się ikona rozładowanych baterii, wymieniamy baterie w czujniku albo w stacji meteorologicznej.

## Zmiana kanału i podłączenie kolejnych czujników

- Przyciskiem CH na tylnej ściance stacji meteorologicznej wybieramy, kolejno go naciskając, odpowiedni kanał czujnika - 1, 2 albo 3. Potem dłużej naciskamy przycisk CH, ikona  zacznie migać.
- Na tylnej ściance czujnika zdejmujemy osłonę pojemnika na baterie i wkładamy baterie (2× 1,5V AA).
- Ustawiamy wymagany numer kanału czujnika - 1, 2, 3 kolejno naciskając przycisk CH, będzie to pokazane na przednim wyświetlaczu. W czasie do 3 minut dojdzie do odczytania danych z czujnika i wyświetlenia ich na wyświetlaczu stacji meteorologicznej.
- Jeżeli nie dojdzie do wyszukania sygnału czujnika, powtarzamy całą procedurę od początku.

## Zegar sterowany radiowo (DCF77)

Stacja meteorologiczna po połączeniu się z czujnikiem bezprzewodowym zacznie automatycznie szukać sygnału DCF77 w czasie 10 minut, miga ikona . Podczas wyszukiwania nie będzie aktualizowana żadna inna wartość na wyświetlaczu, a przyciski będą nieczynne.

Sygnał zostaje odebrany - ikona przestaje migać i wyświetla się aktualny czas.

Sygnał nie został odebrany - ikona znika.

Aby ponownie wyszukiwać sygnał DCF77 naciskamy dłużej przycisk DOWN.

Aby skasować wyszukiwanie sygnału DCF77 naciskamy krótko DOWN.

Sygnał DCF77 będzie codziennie synchronizowany między godz. 2:00, a 3:00 rano.

W normalnych warunkach (w bezpiecznej odległości od źródeł zakłóceń takich, jak na przykład odbiorniki telewizyjne, monitory komputerów) odbiór tego sygnału radiowego trwa kilka minut.

W przypadku, gdy stacja meteorologiczna nie odbierze tego sygnału, należy postępować następująco:

1. Przenosimy stację meteorologiczną na inne miejsce i próbujemy ponownie odebrać sygnał DCF.
2. Sprawdzamy odległość stacji meteorologicznej od źródeł zakłóceń (monitory komputerów albo odbiorniki telewizyjne). Przy odbiorze tego sygnału powinna być zachowana odległość przynajmniej 1,5 do 2 metrów.
3. Nie ustawiamy stacji meteorologicznej przy odbiorze sygnału DCF w pobliżu metalowych drzwi, ram okiennych albo innych metalowych konstrukcji lub przedmiotów (pralki, suszarki, lodówki, itp.).
4. W miejscach z konstrukcją żelbetową (piwnice, wieżowce, itp.) odbiór sygnału DCF jest gorszy i zależy od warunków lokalnych. W ekstremalnych przypadkach stację meteorologiczną umieszczamy w pobliżu okna skierowanego w stronę nadajnika.

Na odbiór sygnału radiowego DCF 77 wpływają następujące czynniki:

- grube mury i izolacja, piwnice i podpiwniczenia
- niekorzystne warunki geograficzne (trudno je wcześniej ocenić)
- zjawiska atmosferyczne, burze, odbiorniki elektryczne bez filtrów przeciwzakłóceń, telewizory i komputery, umieszczone w pobliżu odbiornika sygnału radiowego DCF.

## Ręczne ustawianie czasu, daty

1. Naciskamy dłużej przycisk TIME.
2. Przyciskami UP/DOWN ustawiamy: rok – format daty - miesiąc - dzień –12/24 godzinny format czasu – godziny – minuty – strefę czasową
3. Między poszczególnymi wartościami przesuwamy się naciskając TIME.

Skróty kalendarza angielskiego są następujące:

SUN – niedziela, MON – poniedziałek, TUE – wtorek, WED – środa, THU – czwartek, FRI – piątek, SAT - sobota

*Jeżeli przy ustawianiu w czasie 8 sekund nie zostanie naciśnięty żaden przycisk, dojdzie do powrotu do podstawowego wyświetlania czasu.*


## Wewnętrzna i zewnętrzna temperatura, wilgotność, jednostka temperatury

Wewnętrzna temperatura i wilgotność są wyświetlane na prawo od ikony IN.


Zewnętrzna temperatura i wilgotność są wyświetlane na prawo od ikony OUT.

Długim naciśnięciem przycisku wybieramy jednostkę temperatury °C/°F.

## Cykliczne wyświetlanie wartości z podłączonych czujników

W przypadku, gdy mamy podłączone więcej czujników, wielokrotnie naciskamy przycisk CH, pod numerem czujnika pojawia się ikona .







Stacja meteorologiczna będzie cyklicznie (okres 5 sekund) wyświetlać wartości ze wszystkich podłączonych czujników.

Kolejno naciskając przycisk CH kasujemy cykliczne wyświetlanie, ikona  nie będzie wyświetlana.

## Trend temperatury, wilgotności i ciśnienia

Strzałka wskazuje trend wartości mierzonej temperatury i wilgotności konkretnym czujniku albo w stacji.

Stacja meteorologiczna wyświetla również trend ciśnienia.

Wskaźnik na wyświetlaczu			
Trend temperatury i wilgotności	Rosnący	Stały	Malejący
Wskaźnik na wyświetlaczu			
Trend ciśnienia	Rosnący	Stały	Malejący

## Ciśnienie atmosferyczne- historia i wykres

Ciśnienie atmosferyczne w jednostkach hPa/mb i wykres historii ciśnienia za minione 12 godzin wyświetla się na ekranie.

Naciskając dłużej przycisk UP przechodzimy do wyświetlania w jednostkach ciśnienia inch Hg.

Przy przemieszczeniu stacji meteorologicznej w inne miejsce, dojdzie do zmiany wartości mierzonych.

Pomiar ustabilizuje się w czasie 12 godzin od włożenia baterii albo przeniesienia stacji.

## Ustawianie budzika

Stacja meteorologiczna umożliwia ustawienie 2 budzików.

Przyciskiem ALM wybieramy budzik A1 albo A2. Wybór będzie pokazany na wyświetlaczu w prawo na dole koło wyświetlanego czasu.

Długim naciśnięciem ALM oraz przyciskami UP/DOWN ustawiamy wymagany czas budzenia.

Między wartościami przesuwamy się naciskając przycisk ALM.

Budzik włączamy kolejno naciskając przycisk UP.

Będzie pokazana ikona budzika koło oznaczeń A1, A2 albo obok obu.

Ponownie naciskając przycisk UP wyłączamy budzik, ikona znika.

## Funkcja powtórnego budzenia (SNOOZE) i podświetlenie wyświetlacza

Dzwonienie budzika przesuwamy o 8 minut przyciskiem SNZ.

Naciskamy go, jak tylko budzik zacznie dzwonić. Ikona budzika 1, 2 + Zz będzie migać.

Aby skasować funkcję SNOOZE, naciskamy dowolny przycisk na tylnej ścianie stacji meteorologicznej – ikona przestanie migać i będzie świecić stale.

Budzik zostanie uruchomiony następnego dnia.

Budzik będzie dzwonić w czasie 2 minut, jeżeli nie będzie naciśnięty żaden przycisk.

Naciskając dłużej przycisk SNZ i przyciski UP/DOWN można zmieniać opóźnienie czasowe powtórnego budzenia w zakresie 5–30 min.

Ustawione opóźnienie czasowe potwierdzamy naciskając przycisk SNZ.

Naciskając przycisk SNZ włączamy podświetlenie wyświetlacza na niebiesko na 8 sekund.

Przy przekroczeniu ustawionego limitu temperatury odezwie się sygnał dźwiękowy, a zmierzona wartość zacznie migać.

## Ikona komfortu – uśmieszek

Jeżeli wilgotność jest w granicach 40–70 % RV, a temperatura pomiędzy 20 °C, a 25,9 °C, wyświetla się ikona ☺ – środowisko komfortowe.

Jeżeli wilgotność jest mniejsza, niż 40 % RV, wyświetla się ikona ☹ – środowisko suche.

Jeżeli wilgotność jest większa, niż 70 % RV, wyświetla się ikona ☹ – środowisko wilgotne.

Jeżeli temperatura nie mieści się w granicach 20 °C – 25,9 °C, a wilgotność w przedziale 40–70 % RV, wyświetla się tylko ikona ☹.

## Prognoza pogody

Stacja prognozuje pogodę na następne 12–24 godzin na podstawie zmian ciśnienia atmosferycznego w okolicy odległej o 15–20 km. Wiarygodność prognozy pogody wynosi 70–75 %. Ponieważ prognoza może się nie sprawdzić w 100%, producent, ani sprzedawca nie może odpowiadać za jakiegokolwiek straty wynikające z niedokładnej prognozy pogody. Przy pierwszym ustawieniu albo po ponownym uruchomieniu stacji meteorologicznej mija około 12 godzin do czasu, kiedy stacja meteorologiczna zacznie dobrze prognozować pogodę.









Stacja meteorologiczna pokazuje 5 ikon prognozy pogody.

				
Słonecznie	Lekkie zachmurzenie	Zachmurzenie	Deszcz	Burza

Uwaga: Aktualnie wyświetlana ikona oznacza prognozę na następne 12–24 godzin. Nie musi ona odpowiadać aktualnej pogodzie.

## Faza Księżyca

Ikony faz Księżyca są następujące:

							
Now	Wychód z nowiu	Pierwsza kwadra	Dojście do pełni	Pełnia	Wychód z pełni	Ostatnia kwadra	Dojście do nowiu

## Konserwacja i czyszczenie

Wyrób jest zaprojektowany tak, aby przy właściwym obchodzeniu się z nim mógł służyć przez wiele lat. Dalej zamieszczamy kilka uwag związanych z jego właściwą obsługą:

- Przed uruchomieniem tego wyrobu do pracy, prosimy uważnie przeczytać jego instrukcję użytkownika.
- Wyróbu nie wystawiamy na działanie bezpośredniego światła słonecznego, ekstremalne zimno albo wilgoć oraz nie narażamy na nagłe zmiany temperatury. Spowoduje to pogorszenie dokładności pomiarów.
- Wyróbu nie umieszczamy w miejscach narażonych na wibracje i wstrząsy – mogą spowodować jego uszkodzenie.
- Wyróbu nie narażamy na nadmierne naciski i uderzenia, pył, wysoką temperaturę albo wilgotność – mogą one spowodować uszkodzenie wyrobu, zwiększony pobór prądu, uszkodzenie baterii i deformację plastikowych części.
- Wyróbu nie narażamy na działanie deszczu, ani wilgoci, nie jest on przeznaczony do użytku na zewnątrz
- Na wyrobie nie ustawiamy żadnych źródeł otwartego ognia, na przykład zapalanej świeczki, itp.
- Wyróbu nie umieszczamy w miejscach, w których nie ma dostatecznego przepływu powietrza.
- Do otworów wentylacyjnych w wyrobie nie wsuwamy żadnych przedmiotów.
- Nie ingerujemy do wewnętrznych elektronicznych obwodów w wyrobie – możemy je uszkodzić i utracić uprawnienia gwarancyjne. Wyrób może naprawiać wyłącznie przeszkolony specjalista.

- Do czyszczenia używamy lekko zwilżoną, delikatną ściereczkę. Nie korzystamy z rozpuszczalników, ani z preparatów do czyszczenia – mogą one podrapać plastikowe części i uszkodzić obwody elektroniczne.
- Wyróbu nie naruszamy jej do wody, ani do innych cieczy.
- Wyróbu nie naruszamy na działanie kapiącej, ani przyskającej wody.
- Przy uszkodzeniu albo wadzie wyróbu żadnych napraw nie wykonujemy we własnym zakresie. Wyrób przekazujemy do naprawy do sklepu, w którym został zakupiony.
- Tego urządzenia nie mogą obsługiwać osoby (łącznie z dziećmi), których predyspozycje fizyczne, umysłowe albo mentalne oraz brak wiedzy i doświadczenia nie pozwalają na bezpieczne korzystanie z urządzenia, jeżeli nie są one pod nadzorem lub nie zostały poinstruowane w zakresie korzystania z tego urządzenia przez osobę odpowiedzialną za ich bezpieczeństwo. Należy dopilnować, żeby dzieci nie bawiły się tym urządzeniem.

Wyróbu, ani baterii po zakończeniu ich użytkowania nie wyrzucamy, jako niesortowany odpad komunalny, korzystamy z punktów odbioru odpadów sortowanych. Poprawną likwidacją produktu zapobiegamy negatywnym wpływom na zdrowie człowieka i środowisko naturalne. Recykling materiałów przyczynia się do ochrony naturalnych źródeł. Więcej informacji o recyklingu tego produktu udzieli Państwu Urząd gminy, firmy zajmujące się utylizacją odpadów domowych albo punkt sprzedaży, w którym produkt został zakupiony.



### Uwaga:

- Producent zastrzega sobie prawo zmiany parametrów technicznych wyróbu.
- Producent i dostawca nie ponoszą odpowiedzialności za niewłaściwą pracę w miejscu, kw którym występują zakłócenia.
- Wyrób nie jest przeznaczony do celów medycznych i komercyjnych.
- Żadna część instrukcji nie może być powielana bez pisemnej zgody producenta.

Emos spol. s r.o. oświadcza, że wyrób E8737 + czujnik jest zgodny z wymaganiami podstawowymi i innymi, właściwymi postanowieniami dyrektywy 1999/5/ES. Urządzenie można bez ograniczeń użytkować w UE.

Deklaracja Zgodności znajduje się na stronach internetowych <http://shop.emos.cz/download-centrum/>.

## HU VEZETÉK NÉLKÜLI METEOROLÓGIAI ÁLLOMÁS

Az időjárás-állomás a pontos időt, 2 ébresztőt szundi funkcióval, időjárás-előrejelzést, a beltéri és a kültéri hőmérsékletet és páratartalmat, a légköri nyomást, valamint a holdfázist jelzi.

A termék használatá előtt olvassa el figyelmesen a használati útmutatót.

### Jellemzők:

rádió-távírányítású óra	
beltéri hőmérséklet:	0 °C és +50 °C között
kültéri hőmérséklet:	-40 °C és +70 °C között
lépték (hőmérséklet):	0,1 °C
mérési pontosság (hőmérséklet):	±1,5 °C
beltéri és kültéri relatív páratartalom:	20–90%
lépték (páratartalom):	1%
mérési pontosság (páratartalom):	±5%
vezeték nélküli érzékelő:	433 MHz átviteli frekvencia
rádiójel terjedelme:	nyílt területen legfeljebb 80 m
csatlakoztatható érzékelők száma:	max. 3 db
mérési tartomány (bar nyomás):	800–1100 hPa/mb
tápellátás:	
fő állomás:	3 db 1,5 V AAA elem (nem tartozék)
AC adapter:	4,5 V DC, 150 mA (nem tartozék)
érezkelő:	2 db 1,5 V AA elem (nem tartozék)
méret és tömeg:	
fő egység:	125 × 173 × 22 mm; 245 g (elemek nélkül)
érezkelő:	107 × 37 × 23 mm; 40 g (elemek nélkül)

### Ikonok és gombok áttekintése

A – korábbi légnyomásértékek ábrája, aktuális légnyomás	G – a hét napja
B – légnyomás alakulása	H – dátum
C – időjárás-előrejelzés ikonja	CH – holdfázis ikonja
D – „kellemes környezet” ikon	I – nyári időszámítás ikonja
E – beltéri hőmérséklet és páratartalom ikonja, beltéri hőmérséklet és páratartalom alakulása	J – DCF-jel vételének ikonja
F – kültéri hőmérséklet és páratartalom ikonja, kültéri hőmérséklet és páratartalom alakulása	K – ébresztő és szundi funkció ikonja
	L – pontos idő



	Gomb megnyomása	Gomb hosszú megnyomása
SNZ	ébresztő és szundi funkció/háttérvilágítás bekapcsolása	
TIME	év megjelenítése	idő beállítása
ALM	ébresztés idejének megjelenítése	ébresztés idejének beállítása
CH	érzékelő sorszáma	1., 2., 3. érzékelő keresése
UP	1 lépés előre, ébresztő bekapcsolása	hőmérséklet mértékegységének (°C/°F) megjelenítése
DOWN	1 lépés vissza	DCF-jel keresése

## Vezeték nélküli érzékelő

### Előlnézet

- A – kültéri hőmérséklet
- B – érzékelő csatornájának sorszáma, jelátvitel ikonja
- C – kültéri páratartalom, alacsony töltöttséget jelző ikon


### Hátulnézet

- °C/°F – hőmérséklet mértékegysége
- CH – váltás az érzékelő csatornái között (1., 2., 3.)


## Üzembe helyezés

- Helyezze be az elemeket (3 db 1,5 V AAA) az időjárás-állomásba, csatlakoztassa a 4,5 V AC adaptert, majd helyezze be az elemeket (2 db 1,5 V AA) a vezeték nélküli érzékelőbe. Az időjárás-állomás és az érzékelő károsodásának elkerülése érdekében az elemek behelyezésekor ügyeljen a megfelelő polaritásra. Csak azonos típusú alkáli elemeket használjon, az újratölthető elemek használata tilos.
- Helyezze egymás mellé a két egységet. Az időjárás-állomás 3 percen belül érzékeli a távoli érzékelő által kibocsátott jelet. Ha a készülék nem érzékeli a távoli érzékelő által kibocsátott jelet, annak ismételt kereséséhez nyomja meg és tartsa lenyomva a CH (CSATORNA) gombot.
- Ha a kültéri hőmérsékleti érték eltűnik a kijelzőről, ismételje meg az 1. és 2. lépést.
- Javasoljuk, hogy az érzékelőt a lakás északi oldalán helyezze el. Az érzékelő hatékonysága városi környezetben jelentősen csökkenhet. Az érzékelő vízálló, azonban ne tegye ki állandó csapadékra. Ne helyezze az érzékelőt fémtárgyakra, mivel azok csökkentik az átviteli tartományt.
- Az elem alacsony töltöttségét jelző ikon megjelenésekor cserélje ki az érzékelő vagy az időjárás-állomás elemét.

## Váltás másik csatornára és több érzékelő csatlakoztatása

- Az érzékelő megfelelő (1., 2. vagy 3. számú) csatornájának kiválasztásához nyomja meg többször egymás után az időjárás-állomás hátulján lévő CH (CSATORNA) gombot. Ezután nyomja meg és tartsa lenyomva a CH (CSATORNA) gombot; az  ikon villogni kezd.
- Vegye le az elemtartó fedelét, és helyezze be az elemeket (2 db 1,5 V AA).
- Az érzékelő megfelelő (1., 2. vagy 3. számú) csatornájának kiválasztásához nyomja meg többször egymás után a CH (CSATORNA) gombot. Az adott szám megjelenik az elülső panel kijelzőjén. Az érzékelőtől érkező adatok 3 percen belül betöltődnek az állomás kijelzőjére.
- Ha a készülék nem érzékeli az érzékelő által kibocsátott jelet, ismételje meg a teljes folyamatot.

## Rádió-távírányítású óra (DCF77)

A vezeték nélküli érzékelővel történő regisztrációt követően az időjárás-állomás automatikusan elindítja a DCF77 jel keresését, amely 10 percig tart; az  ikon villog. A keresés alatt a kijelzőn lévő többi adat nem frissül, és a gombok nem működnek.

Érzékelt jel – az ikon villogása megszűnik, és megjelenik a pontos idő.

Hiányzó jel – az ikon eltűnik.

A DCF77 jel kereséséhez nyomja meg és tartsa lenyomva a DOWN (LE) gombot.

A DCF77 jel keresésének leállításához nyomja meg ismét röviden a DOWN (LE) gombot.

A DCF-jel szinkronizációja naponta történik hajnali 2:00 és 3:00 óra között.

Normál körülmények között (azaz biztonságos távolságra az interferenciaforrásoktól, mint például televíziókészülék vagy a számítógép monitorja) az időjel érzékelése több percet vehet igénybe. Ha az időjárás-állomás nem érzékeli a jelet, hajtsa végre a következő lépéseket:

- Helyezze mászóra az időjárás-állomást, és próbálja ismét fogni a DCF-jelet.
- Ellenőrizze az interferenciaforrásoktól (számítógép monitorja, televíziókészülék) való távolságot. Ez a távolság a jel vételekor legalább 1,5–2 m legyen.
- A DCF-jel vételekor ne helyezze az időjárás-állomást fémajtó, fém ablakkeret vagy egyéb fémszerkezet, fémtárgy (mosógép, szárítógép, hűtőszekrény stb.) közelébe.
- Vasbeton szerkezetek (pince, magas épület stb.) esetén a DCF-jel vétele az adott feltételektől függően gyengébb lehet. Szükséges esetben helyezze az időjárás-állomást a jeladóra néző ablak közelébe.

A DCF 77 rádiójel vételét a következő tényezők befolyásolják:

- vastag falak és szigetelés, alagsor vagy pince

- nem megfelelő helyi földrajzi feltételek (ezek előre nehezen felmérhetők)
- légköri zavar, zivatar, interferenciaszűrő nélküli elektromos készülékek, a DCF-jelvévő közelében található televíziókészülékek és számítógépek.

### Az idő és a dátum kézi beállítása

1. Nyomja meg és tartsa lenyomva a TIME (IDŐ) gombot.
2. Használja az UP/DOWN (FEL/LE) gombokat a következők beállításához: év, dátumformátum, hónap, nap, 12/24 órás időformátum, óra, perc, időzóna.
3. Az elemek között a TIME (IDŐ) gombbal lépkedhet.

Az angol naptári rövidítések jelentése:

SUN – vasárnap, MON – hétfő, TUE – kedd, WED – szerda, THU – csütörtök, FRI – péntek, SAT – szombat

Ha a beállítási folyamat során 8 másodpercig egy gombot sem nyom meg, ismét megjelenik a fő időkijelző.

### Beltéri és kültéri hőmérséklet, páratartalom, hőmérséklet mértékegysége

Az IN (BELTÉR) ikontól jobbra látható a beltéri hőmérséklet és páratartalom.

Az OUT (KÜLTÉR) ikontól jobbra látható a kültéri hőmérséklet és páratartalom.

A hőmérséklet mértékegységének (°C/°F) kiválasztásához nyomja meg és tartsa lenyomva az UP (FEL) gombot.

### Csatlakoztatott érzékelőktől kapott értékek váltakozó megjelenítése

Több érzékelő csatlakoztatásakor nyomja meg egymás után többször a CH (CSATORNA) gombot. Ekkor az ikon az érzékelő sorszáma alatt látható.







Az időjárás-állomás folyamatosan váltakozva jelzi az összes csatlakoztatott érzékelő értékeit (5 másodperces időközökkel).

A váltakozó megjelenítés kikapcsolásához nyomja meg többször egymás után a CH (CSATORNA) gombot; az ikon nem látható a kijelzőn.

### Hőmérséklet, páratartalom és légnyomás alakulása

A nyíl egy adott érzékelő vagy az időjárás-állomás által mért hőmérsékletek alakulását jelzi.

Az időjárás-állomás a légnyomásváltozást is megjeleníti.

Kijelzőn látható jelzés			
Hőmérséklet és páratartalom alakulása	Növekedés	Stagnálás	Csökkenés
Kijelzőn látható jelzés			
Légnyomás alakulása	Növekedés	Stagnálás	Csökkenés

### Légköri nyomás – előzmények és ábra

A mezőben a légköri nyomás (hPa/mb) és az elmúlt 12 óra nyomásértékeinek animált ábrája látható.

A nyomás inHg mértékegységben történő megjelenítéséhez nyomja meg és tartsa lenyomva az UP (FEL) gombot.

Ha áthelyezi az időjárás-állomást, az hatással lesz a mért értékekre.

A mérés az elem behelyezését vagy az időjárás-állomás áthelyezését követő 12 órán belül stabilizálódik.

### Ébresztő beállítása

Az időjárás-állomáson 2 ébresztő állítható be.

Válassza ki az A1 vagy A2 ébresztőt az ALM (ÉBRESZTŐ) gombbal. A választott opció a kijelző jobb alsó sarkában, az idő mellett látható.

Az ébresztő idejének beállításához nyomja meg és tartsa lenyomva az ALM (ÉBRESZTŐ) gombot, majd használja az UP/DOWN (FEL/LE) gombokat.

Az elemek között az ALM (ÉBRESZTŐ) gombbal lépkedhet.

Az ébresztő bekapcsolásához nyomja meg többször egymás után az UP (FEL) gombot.

Az ébresztő ikon mellett az A1 és/vagy A2 szöveg látható.

Az ébresztő kikapcsolásához nyomja meg ismét az UP (FEL) gombot; az ikon eltűnik.

### Szundi és háttérvilágítás funkció

Az ébresztő hangjelzés 8 perccel történő elhalasztásához nyomja meg az SNZ (SZUNDI) gombot.

Nyomja meg a hangjelzés megszólalásakor. Az ébresztés ikonja (1, 2) és a Zz szöveg villog.

A SNOOZE (SZUNDI) funkció kikapcsolásához nyomjon meg egy tetszőleges gombot az időjárás-állomás hátulján, ekkor az ikon villogása megszűnik, és világítani kezd.

Az ébresztő másnap újraindul.

Ha egyik gombot sem nyomja meg, az ébresztő maximum 2 percig szól.

A szundi funkció késleltetési idejének (5–30 perc) beállításához nyomja meg és tartsa lenyomva az SNZ (SZUNDI) gombot, és használja az UP/DOWN (FEL/LE) gombokat.

A beállított késleltetési idő jóváhagyásához nyomja meg az SNZ (SZUNDI) gombot.

A kék színű háttérvilágítás 8 másodperce történő bekapcsolásához nyomja meg az SNZ (SZUNDI) gombot.

A beállított hőmérséklet túllépésekor megszólal a hangjelzés, és a mért érték villog.

## „Kellemes környezet” ikon (mosolygó arc)

Ha a relatív páratartalom 40–70% és a hőmérséklet 20–25,9 °C, a „kellemes környezet” ☺ ikon látható a kijelzőn.

Ha a relatív páratartalom 40%-nál alacsonyabb, a „száraz környezet” ☹ ikon látható a kijelzőn.

Ha a relatív páratartalom 70%-nál magasabb, a „nedves környezet” ☹ ikon látható a kijelzőn.

Ha a hőmérséklet a 20–25,9 °C-os, a relatív páratartalom pedig a 40–70%-os tartományon kívül esik, csak az ☹ ikon látható a kijelzőn.

## Időjárás-előjelzés



Az állomás a légköri nyomás alakulása alapján jelzi előre az időjárást a következő 12–24 órára egy 15–20 km-es tartományban. Az előrejelzés pontossága 70–75%-os. Mivel az időjárás-előjelzés nem lehet mindig 100%-os pontosságú, a gyártó és a forgalmazó nem vállal felelősséget a nem megfelelő időjárás-előjelzésből eredő károkért. Az időjárás-állomás első beállításakor vagy újraindításakor körülbelül 12 óra szükséges ahhoz, hogy az állomás megfelelő előrejelzéseket szolgáltatson. Az időjárás-állomáson 5 időjárás-előjelzési ikon látható.

				
Napos	Mérsékelt napos	Felhős	Esős	Sok csapadék

Megjegyzés: Az aktuálisan kijelzett ikon a következő 12–24 órára vonatkozó előrejelzést jelzi. Előfordulhat, hogy nem az aktuális időjárást tükrözi.

## Holdfázis

A holdfázisra az alábbi ikonok vonatkoznak:

							
Újhold	Növekvő sarló	Első negyed	Növekvő hold	Telihold	Csökkenő hold	Utolsó negyed	Csökkenő sarló

## Ápolás és karbantartás

A termék megfelelő használat esetén hosszú évekig hibátlanul működik. Néhány tanács a megfelelő használathoz:

- A termék használata előtt olvassa el figyelmesen a használati útmutatót.
- Ne tegye ki a terméket közvetlen napfénynek, szélsőséges hidegnek vagy nedvességnek, illetve hirtelen hőmérséklet-változásnak. Ezek csökkentik az érzékelés pontosságát.
- Ne helyezze a készüléket rezgésnek vagy rázkódásnak kitett helyre, mivel ezek károsíthatják a terméket.
- Óvja a terméket a túlzott erőhatástól, ütésektől, portól, magas hőmérséklettől és páratartalomtól, mivel ezek hibás működéshez, az elemek rövidebb élettartamához, az elemek károsodásához vagy a műanyag részek deformálódásához vezethetnek.
- Ne tegye ki a terméket csapadéknak vagy nedvességnek, ha az nem kültéri használatra készült.
- Ne helyezzen a készülékre nyílt lánggal járó tárgyakat (pl. égő gyertyát).
- Ne helyezze a terméket nem megfelelően szellőző helyre.
- Ne helyezzen tárgyakat a termék szellőzőnyílásaiba.
- Ne módosítsa a termék belső elektromos áramkörét – károsíthatja a készüléket, és ezzel a garancia automatikusan érvényét veszti. A termék javítását kizárólag szakképzett személy végezheti.
- A termék tisztításához használjon enyhén nedves, puha rongyot. Ne használjon oldószert vagy tisztítószert – ezek megkarcolhatják a műanyag részeket, és károsíthatják az elektromos áramköröket.
- Ne merítse a készüléket vízbe vagy egyéb folyadékba.
- Óvja a készüléket a csepegő és fröccsenő víztől.
- Károsodás vagy meghibásodás esetén ne végezze el önállóan a készülék javítását. Bízva a javítást az üzletre, ahol a készüléket vásárolta.
- A készüléket testi, érzékszervi vagy szellemi fogyatékkal élők (beleértve a gyermekeket), illetve tapasztalat vagy ismeretek hiányában hozzá nem értő személyek kizárólag a biztonságukért felelős személy felügyelete vagy használatra vonatkozó útmutatásai mellett használhatják. Ne hagyja felügyelet nélkül a gyermekeket, és ügyeljen arra, hogy ne használják a készüléket játékszerként.

Az élettartama végét elérte készüléket és elemeket ne a szelektálatlan települési hulladékba helyezze, hanem adja le a szelektív hulladékgyűjtő pontokon. A termék szabályszerű hulladékkezelésével elkerülhető az emberi egészségre és a környezetre gyakorolt negatív hatások. Az anyagok újrafeldolgozásával óvjuk a természeti erőforrásokat. A termék újrafeldolgozásával kapcsolatos további információért forduljon az önkormányzatához, a háztartási hulladék feldolgozásával foglalkozó társasághoz vagy az üzlethez, ahol a terméket vásárolta.



13.3.2005

## Megjegyzés

- A gyártó fenntartja a jogot a termék jellemzőinek módosítására.
- A gyártó és a szállító nem vállal felelősséget az interferenciából adódó nem megfelelő működésért.
- A termék nem orvosi vagy kereskedelmi célú felhasználásra készült.
- A használati útmutató akár részben történő másolása a gyártó írásos engedélye nélkül tilos.

Az Emos spol s.r.o. kijelenti, hogy az E8737 + távérzékelő megfelel az 1999/5/EK irányelv alapvető követelményeinek és vonatkozó előírásainak. Az eszköz szabadon használható az EU területén.

A megfelelőségi nyilatkozat megtalálható a <http://shop.emos.cz/download-centrum/> weboldalon.

## SI BREZŽIČNA METEOROLOŠKA POSTAJA

Meteorološka postaja prikazuje uro, 2 budilki s funkcijo ponovnega bujenja, vremensko napoved, podatke o zunanji in notranji temperaturi, vlažnosti, zračnem pritisku, fazi lune.

Preden začnete izdelek uporabljati, pazljivo preberite ta navodila.

### Specifikacija:

ura vodena z radijskim signalom

notranja temperatura: 0 °C do +50 °C

zunanja temperatura: -40 °C do +70 °C

ločljivost temperature: 0,1 °C

natančnost merjenja temperature: ±1,5 °C

notranja in zunanja vlažnost: 20 do 90 % RV

ločljivost vlažnosti: 1 %

natančnost merjenja vlažnosti: ±5 %

brezžični senzor: prenosna frekvenca 433 MHz

doseg radijskega signala: do 80 m na prostem

število senzorjev, ki jih nje možno priključiti: največ 3

razpon merjenja zračnega tlaka: 800 hPa/mb do 1100 hPa/mb

napajanje:

glavna postaja: 3× 1,5 V AA baterije (niso priložene)

napajalni usmernik: 4,5 V DC, 150 mA (ni priložen)

senzor: 2× 1,5 V AA bateriji (nista priloženi)

dimenzije in teža:

glavna postaja: 125 × 173 × 22 mm; 245 g (brez baterij)

senzor: 107 × 37 × 23 mm; 40 g (brez baterij)

### Pregled ikon in tipk

A – graf zgodovine tlaka, vrednost tlaka

B – trend tlaka

C – ikona vremenske napovedi

D – ikona udobja

E – ikona notranje temperature in vlažnosti,

trend notranje temperature in vlažnosti

F – ikona zunanje temperature in vlažnosti,

trend zunanje temperature in vlažnosti

G – ime dneva v tednu

H – datum

CH – ikona lunine faze

I – ikona poletnega časa

J – ikona sprejema DCF signala

K – ikona budilke in snooze

L – aktualen čas

	Pritisk na tipko	Pridržanje tipke
SNZ	aktivacija Snooze budilke/osvetlitev zaslona	
TIME	Prikaz ure	nastavitev časa
ALM	prikaz časa budilke	nastavitev časa budilke
CH	številka senzorja	iskanje senzorja št. 1, 2, 3
UP	1 korak naprej, aktivacija budilke	prikaz enote temperature °C/°F
DOWN	1 korak nazaj	iskanje DCF signala

### Brezžični senzor

#### Sprednja stran

A – zunanja temperatura

B – številka kanala senzorja, ikona prenosa signala

C – zunanja vlažnost, ikona izpraznjene baterije

#### Zadnja stran

°C/°F – enota temperature

CH – Preklapljanje številke kanala senzorja (1, 2, 3)

### Aktiviranje naprave


1. Baterije vstavite najprej v meteorološko postajo (3× 1,5 V AAA), priključite 4,5V omrežni vir in nato vstavite v brezžični senzor (2× 1,5 V AA).

Pri vstavitvi baterij pazite na pravilno polarnost, da ne bo prišlo do poškodovanja meteorološke postaje ali senzorja. Uporabljajte le alkalne baterije enakega tipa, ne uporabljajte polnilnih baterij.


2. Obe enoti postavite eno poleg druge. Meteorološka postaja poišče signal iz senzorja v 3 minutah. Če signala iz senzorja ne najde, pritisnite za dolgo na tipko CH za ponovitev iskanja signala iz senzorja.

- Če podatek o zunanji temperaturi na zaslonu izgine, ponovite postopek po točkah 1 in 2.
- Senzor priporočamo namestiti na severno stran hiše. Doseg senzorja v gosto pozidanih območjih lahko naglo pade. Senzor je odporen na kapljavačo vodo, vendar ga ne izpostavljajte stalnim vplivom dežja. Namestitev senzorja na kovinske predmete zniža doseg njegovega oddajanja.
- Če se prikaže ikona izpraznjene baterije, baterije v senzorju ali v meteorološki postaji zamenjajte.

### Sprememba kanala in priključitev drugih senzorjev

- S tipko CH na zadnji strani meteorološke postaje izberite zelen kanal senzorja - 1, 2 ali 3. Nato za dolgo pritisnite tipko CH, ikona  začne utripati.
- Na zadnji strani senzorja snemite pokrov prostora za baterije in vstavite bateriji (2x 1,5 V AA).
- Nastavite zeleno številko kanala senzorja - 1, 2, 3 s tipko CH, prikaže se na sprednjem zaslonu. V 3 minutah pride do naložitve podatkov iz senzorja.
- Če ne pride do iskanja signala senzorja, bateriji odstranite in ju ponovno vstavite.

### Radijsko vodena ura (DCF77)

Meteorološka postaja začne po registraciji z brezžičnim senzorjem samodejno 10 minut, iskati signal DCF77, utripa ikona . Med iskanjem ne bodo aktualiziran noben drug podatek na zaslonu in tipke ne bodo delovale.

Signal najden - ikona neha utripati in prikaže se aktualen čas s ikono.

Signal ni najden - ikona izgine.

Za ponovno iskanje signala DCF77 pritisnite za dolgo na tipko DOWN.

Za prekinitve iskanja signala DCF77 ponovno pritisnite na kratko na tipko DOWN.

DCF77 signal bo dnevno sinhroniziran med 2:00 in 3:00 uro jutraj.

V normalnih pogojih (v varni razdalji od virom motenja, kot so npr. televizijski sprejemniki, zasloni računalnikov) traja iskanje časovnega signala nekaj minut. V primeru, da ura tega signala ne najde, postopajte po naslednjih korakih:

- Meteorološko postajo premestite na drugo mesto in poskusite signal DCF ponovno poiskati.
- Preverite oddaljenost postaje od virov motenja (zasloni računalnikov ali televizijski sprejemniki). Oddaljenost pri sprejemu tega signala naj bi bila vsaj 1,5 do 2 metra.
- Postaje med sprejemom DCF signala ne nameščajte v bližino kovinskih vrat, okenskih okvirov ali drugih kovinskih konstrukcij ali predmetov (pralni stroji, sušilniki, hladilniki itn.).
- V prostorih z železobetonsko konstrukcijo (kleti, visoke gradnje itn.) je sprejem signala DCF odvisno od pogojev šibkejši. V skrajnih primerih meteorološko postajo namestite blizu okna v smeri oddajnika.

Na sprejem radijskega signala DCF 77 vplivajo naslednji dejavniki:

- debele stene in izolacije, pritlični ali kletni prostori
- neprijemni lokalni geografski pogoji (le težko možno predvidevati vnaprej)
- atmosferske motnje, nevihte, električne naprave brez odpravljenih radijskih motenj, televizorji in računalniki, nameščeni v bližini radijskega sprejemnika DCF.

### Ročna nastavitve časa, datuma

- Za dolgo pritisnite na tipko TIME.
- S tipkama UP/DOWN nastavite: leto – obliko datuma -mesec - dan - 12/24 urni format – uro – minuto – časovno razliko.
- Med posameznimi vrednostmi se premikate s pritiskom TIME.

Kratice angleškega koledarja so naslednje:

SUN – nedelja, MON – ponedeljek, TUE – torek, WED – sreda, THU – četrtek, FRI – petek, SAT – sobota

Če med nastavljanjem 8 sekund ne pritisnete nobene tipke, pride do vrnitve v glavni prikaz časa.

### Notranja in zunanja temperatura, vlažnost, enota temperature

Notranja temperatura in vlažnost sta prikazani desno od ikone IN.


Zunanja temperatura in vlažnost sta prikazani desno od ikone OUT.

Z dolgim pritiskom na tipko UP izberite enoto temperature °C/°F.

### Ciklični prikaz vrednosti priključenih senzorjev

V primeru, da imate priključenih več senzorjev, pritisnite večkrat na tipko CH, pod številko senzorja se prikaže ikona .







Meteorološka postaja bo ciklično (interval 5 sekund) prikazovala vrednosti iz vseh priključenih senzorjev.

Pritisnite večkrat na tipko CH za ukinitve cikličnega prikaza, ikona  ne bo prikazana.

### Trend temperature, vlage in tlaka

Puščica prikazuje trend vrednosti merjenja temperature in vlažnosti na določenem senzorju ali postaji.

Meteorološka postaja prikazuje tudi trend tlaka.

Indikacija na zaslonu			
Trend temperature in vlažnosti	Naraščajoč	Stalen	Padajoč
Indikacija na zaslonu			
Trend tlaka	Naraščajoč	Stalen	Padajoč

## Zračni tlak – zgodovina in graf

Zračni tlak v hPa/mb enotah in animiran graf zgodovine tlaka za preteklih 12 se prikazuje v polju.

Pritisnite za dolgo na tipko UP za prikaz enote tlaka inHg.

Premestitev meteorološke postaje na drugo mesto vpliva na namerjene vrednosti.

Merjenje se stabilizira v 12 urah od vstavitve baterij ali premestitve.

## Nastavitev budilke

Meteorološka postaja omogoča nastaviti 2 budilki.

S tipko ALM izberite budilko A1 ali A2. Izbira bo prikazana na zaslonu na desni spodaj zraven prikaza časa.

Z dolgim pritiskom na ALM in tipki UP/DOWN nastavite zelen čas bujenja.

Mes vrednostmi se premaknete s pritiskom na tipko ALM.

Budilko aktivirate s ponovnim pritiskom na tipko UP.

Prikazana bo ikona budilke pri besedilu A1, A2 ali pri obeh.

S ponovnim pritiskom na tipko UP budilko izklopite, ikona izgine.

## Funkcija ponovnega bujenja (SNOOZE) in osvetlitve zaslona

Zvonjenje budilke premaknete za 8 minut s tipko SNZ.

Pritisnite jo, ko se sproži zvonjenje. Utripala bo ikona budilke 1, 2 + Zz.

Za izklop funkcije SNOOZE, pritisnite kakršnokoli tipko na zadnji strani meteorološke postaje – ikona neha utripati in ostane prikazana.

Budilka se ponovno aktivira naslednji dan.

Zvonjenje budilke bo aktivno 2 minuti, če ne boste pritisnili nobene tipke.

Z dolgim pritiskom na tipko SNZ in tipkami UP/DOWN je možno nastaviti časovni zamik ponovnega bujenja v intervalu 5–30 min.

Nastavljen časovni zamik boste potrdili s pritiskom na tipko SNZ.

S pritiskom na tipko SNZ se za 8 sekund aktivira modra osvetlitev zaslona.

Pri prekoračitvi nastavljenega temperaturnega limita se sproži zvočni signal in namerjena vrednost začne utripati.

## Ikona udobja – smeško

Če je vlažnost med 40–70 % RV in temperatura med 25,9 °C, prikaže se ikona 😊 – udobno okolje.

Če je vlažnost nižja kot 40 % RV, prikaže se ikona 😐 – suho okolje.

Če je vlažnost višja kot 70 % RV, prikaže se ikona 😓 – vlažno okolje.

Če temperatura ni v mejah 20 °C – 25,9 °C in vlažnost ni v mejah 40–70 % RV, bo prikazana samo ikona 😊.

## Vremenska napoved

Postaja napoveduje vreme na podlagi sprememb atmosferskega pritiska za naslednjih 12–24 ur za okolje oddaljeno 15–20 km. Natančnost vremenske napovedi je 70–75 %. Ikona vremenske napovedi je prikazana v polju 1. Ker vremenska napoved ne more biti vedno 100% natančna, ne more biti proizvajalec niti prodajalec odgovoren za kakršne koli izgube povzročene zaradi nenatančne vremenske napovedi. Pri prvi nastavitvi ali po vnovičnem zagonu meteorološke postaje traja približno 12 ur, preden začne meteorološka postaja pravilno napovedovati. Meteorološka postaja prikazuje 5 ikon vremenske napovedi.

				
Sončno	Delno sončno	Oblačno	Dež	Nevihta

Opomba: Aktualno prikazana ikona pomeni napoved za naslednjih 12–24 ur. Ni nujno, da ustreza aktualnemu stanju vremena.

## Lunine faze

Ikone luninih faz so naslednje:

							
Mlaj	Odhajajoči mlaj	Prvi krajec	Naraščajoča polna luna	Polna luna	Izginjajoča polna luna	Zadnji krajec	Bližajoči se mlaj

## Skrb in vzdrževanje

Izdelek je konstruiran tako, da ob primerni uporabi zanesljivo deluje vrsto let. Tukaj je nekaj nasvetov za pravilno uporabo:

- Preden začnete izdelek uporabljati, pozorno preberite navodila za uporabo.
- Izdelka ne izpostavljajte neposredni sončni svetlobi, ekstremnemu mrazu, vlagi in naglim spremembam temperature. To bi znižalo natančnost snemanja.
- Izdelka ne nameščajte na mesta, ki so nagnjena k vibracijam in pretresom – to lahko povzroči poškodbe.
- Izdelka ne izpostavljajte prekomernemu tlaku, sunkom, prahu, visokim temperaturam ali vlagi – lahko povzročijo poškodbe na kateri izmed funkcij izdelka, krajšo energetsko vzdržljivost, poškodbo baterij in deformacije plastičnih delov.
- Izdelka ne izpostavljajte dežju ali vlagi, ni namenjen zunanji uporabi.
- Na izdelek ne postavljajte virov ognja, npr. prižgane svečke ipd.
- Izdelka ne postavljajte na mesta, kjer ni zadostnega kroženja zraka.
- V prezračevalne odprtine ne vtikajte nikakršnih predmetov.

- Ne posegajte v notranjo električno napeljavo izdelka – lahko ga poškodujete in s tem prekinite veljavnost garancije. Izdelek sme popravljati le usposobljen strokovnjak.
- Za čiščenje uporabljajte zmerno navlaženo blago krpo. Ne uporabljajte raztopin ali čistilnih izdelkov – lahko poškodujejo plastične dele in električno napeljavo.
- Izdelka ne potaplajte v vodo ali v druge tekočine.
- Izdelek ne sme biti izpostavljen kapljanju ali škropljenju vode.
- Pri poškodbah ali napaki izdelka ne popravljajte sami. Predajte ga v popravilo prodajalni, kjer ste ga kupili.
- Naprave ne smejo uporabljati osebe (vključno otrok), ki jih fizična, čutna ali mentalna nesposobnost ali pomanjkanje izkušenj, in znanj ovirajo pri varni uporabi naprave, če pri tem ne bodo nadzorovane, ali če jih o uporabi naprave ni poučila oseba, ki je odgovorna za njihovo varnost. Nujen je nadzor nad otroki, da bo zagotovljeno, da se ne bodo z napravo igrali.

Izdelka in baterij po koncu življenjske dobe ne odlagajte med mešane komunalne odpadke, uporabite zbirna mesta ločenih odpadkov. S pravilno odstranitvijo izdelka boste preprečili negativne vplive na človeško zdravje in okolje. Reciklaža materialov prispeva varstvu naravnih virov. Več informacij o reciklaži tega izdelka Vam ponudijo upravne enote, organizacije za obdelavo gospodinjstskih odpadkov ali prodajno mesto, kjer ste izdelek kupili.



## Opozorilo

- Proizvajalec si pridržuje pravico do spremembe tehničnih parametrov izdelka.
- Proizvajalec in dobavitelj ne neseta odgovornosti za nekorektno delovanje na mestu, kjer se pojavljajo motnje.
- Izdelek ni namenjen za zdravniške in komercialne namene.
- Noben del teh navodil ne sme biti reproduciran brez pisnega dovoljenja proizvajalca.

Emos d.o.o. izjavlja, da je E8737 + senzor v skladu z osnovnimi zahtevami in drugimi z njimi povezanimi določbami direktive 1999/5/ES. Naprava se lahko prosto uporablja v EU-ju. Izjava o skladnosti je dosegljiva na spletnih straneh <http://shop.emos.cz/download-centrum/>.

## RS|HR|BA BEŽIČNA METEOROLOŠKA STANICA

Meteorološka jedinica prikazuje sate, dva alarma s funkcijom odgađanja buđenja, prognozo vremena, podatke o unutrajnji i vanjskoj temperaturi i vlažnosti, atmosferskom tlaku, mjesečevoj mijeni. Prije nego počnete koristiti uređaj, pažljivo pročitajte ove upute.

### Značajke:

sat sa prijemom radijskog signala

unutarnja temperatura:

0 °C do +50 °C;

vanjska temperatura:

-40 °C do +70 °C

temperaturna osjetljivost:

0,1 °C

preciznost mjerenja temperature:

±1,5 °C

osjetljivost mjerenja vlažnosti:

1 %

preciznost mjerenja vlažnosti:

±5 %

bežični osjetnik:

prijenosna frekvencija 433 MHz  
do 80 m, na otvorenom prostoru

doomet radijskog signala:

maksimalni broj osjetnika koji se mogu povezati:3

mjerni opseg barometarskog tlaka:

800 hPa/mb do 1100 hPa/mb

napajanje:

glavna jedinica:

3× 1,5V AAA (nisu dio isporuke), mrežni adapter 4,5 V DC, 150 mA (nije dio isporuke),

osjetnik:

2× 1,5V AA (nisu dio isporuke)

dimenzije i masa:

glavna jedinica:

125 × 173 × 22 mm; 245 g (bez baterija)

osjetnik:

107 × 37 × 23 mm; 40 g (bez baterija)

### Pregled ikona i tipki

A – graf povijesti tlaka, vrijednost tlaka

G – imena dana u tjednu

B – trend tlaka

H – datum

C – ikona prognoze vremena

CH – ikona mjesečeve mijene

D – ikona subjektivnog osjećaja

I – ikona ljetnog vremena

E – ikona unutarnje temperature i vlažnosti,

J – ikona prijema DCF signala

trend unutarnje temperature i vlažnosti

K – ikona alarma i odgode alarma

F – ikona vanjske temperature i vlažnosti, trend

L – trenutačno vrijeme

vanjske temperature i vlažnosti

	Pritiskanje tipke	Zadržavanje tipke
SNZ	aktiviranje odgode alarma / pozadinskog osvjetljenja zaslona	
TIME	prikaz godine	postavljanje vremena

	<b>Pritiskanje tipke</b>	<b>Zadržavanje tipke</b>
ALM	prikaz vremena alarma	postavljanje vremena alarma
CH	broj osjetnika	traženje osjetnika br. 1, 2, 3
UP	jedan korak unaprijed, aktiviranje alarma	prikaz jedinice temperature °C / °F
DOWN	jedan korak unazad	traženje DCF signala

## Bežični osjetnik

### Prednja strana

A – vanjska temperatura

B – broj kanala osjetnika, ikona prijena signala

C – vanjska vlažnost, ikona istrošene baterije

### Stražnja strana


°C / °F – jedinica temperature

CH – promjena broja kanala osjetnika (1, 2, 3)


## Puštanje u rad

1. Umetnite baterije najprije u meteorološku stanicu (3 × 1,5 V AAA), priključite izvor napajanja, a onda umetnite baterije u bežični osjetnik (2 × 1,5 V AA).  
Pri umetanju baterija vodite računa o pravilnom polaritetu baterija, kako ne bi došlo do oštećenja meteorološke stanice ili osjetnika! Rabite isključivo alkalne baterije istog tipa, nemojte rabiti punjive baterije.
2. Postavite jedinice jednu pored druge. Meteorološka stanica će uhvatiti signal iz osjetnika u roku od 3 minuta. Nije li nađen signal osjetnika, pritisnite i zadržite tipku CH kako bi traženje signala osjetnika bilo ponovljeno.
3. Nestane li podatak o vanjskoj temperaturi sa zaslona, ponovite postupak prema točkama 1 i 2.
4. Preporučavamo osjetnik postaviti na sjevernu stranu kuće. U izgrađenim zonama domet osjetnika može biti znatno umanjen. Osjetnik je otporan na vodu koja kaplje, ali ga nemojte trajno izlagati djelovanju kiše. Osjetnik nemojte postavljati na metalne predmete, jer se time umanjuje domet njegovog signala.
5. Ako se na zaslonu prikaže ikona slabe baterije, zamijenite baterije u osjetniku ili meteorološkoj stanici.

## Promjena kanala i povezivanje dodatnih osjetnika

1. Višestrukim pritiskanjem tipke CH (na stražnjoj strani meteorološke stanice) odaberite željeni kanal osjetnika - 1, 2 ili 3. Nakon toga, pritisnite i zadržite tipku CH - ikona  će početi treptati.
2. Skinite poklopac prostora za baterije (na stražnjoj strani osjetnika) i umetnite baterije (2 × 1,5 V AA).
3. Višestrukim pritiskanjem tipke CH postavite željeni broj kanala osjetnika - 1, 2, 3, koji će se prikazati na zaslonu. U roku od 3 minuta podaci učitani iz osjetnika pojaviti će se na zaslonu meteorološke stanice.
4. Ukoliko signal osjetnika ne bude pronađen, ponovite cijeli postupak iznova.

## Sat sa prijemom radijskog signala (DCF77)

Meteorološka stanica će nakon registracije bežičnog osjetnika automatski početi tražiti DCF77 signal. Ovo će pokušavati 10 minuta i za to vrijeme trepće ikona . Tijekom traženje signala ne ažurira se nijedan drugi podatak na zaslonu a tipke nisu funkcionalne. Kada je signal uhvaćen - ikona prestaje treptati i prikazuje se trenutačno vrijeme.

Ako signal ne bude uhvaćen - ikona nestaje.

Za opetovno traženje DCF77 signala pritisnite i zadržite tipku DOWN.

Za prekid traženja DCF77 signala još jednom pritisnite tipku DOWN.

DCF77 signal će se nadalje svakodnevno sinkronizirati između 2:00 i 3:00 ujutro.

U normalnim uvjetima (na dovoljnoj udaljenosti od izvora ometanja, poput televizijskih prijemnika, računalnih monitora) hvatanje vremenskog signala traje nekoliko minuta. U slučaju da meteorološka stanica ne uhvati ovaj signal, pratite sljedeće korake:

1. Premjestite meteorološku stanicu na drugo mjesto i pokušajte ponovo uhvatiti DCF signal.
2. Provjerite udaljenost stanice od izvora ometanja (kao što su računalni monitori ili televizijski prijemnici). Pri prijemu signala, ova udaljenost bi trebala biti najmanje 1,5 do 2 metra.
3. Prilikom prijema DCF signala meteorološku jedinicu nemojte postavljati u blizinu metalnih vrata, prozorskih okvira niti drugih metalnih konstrukcija ili predmeta (mašine za pranje / sušenje rublja, hladnjaci itd.).
4. U objektima sa armiranobetonskim konstrukcijama (podrumi, neboderi itd.) prijem DCF signala je u zavisnosti od uvjeta slabiji. U ekstremnim slučajevima meteorološku stanicu postavite u blizinu prozora u smjeru ka odašiljaču.

Na prijem radijskog signala DCF 77 utječu sljedeći faktori:

- debeli zidovi i izolacija, suterenske i podrumске prostorije
- neodgovarajući lokalni zemljopisni uvjeti (teško ih je unaprijed procijeniti)
- atmosferske anomalije, oluje
- električna trošila koji nemaju zaštitu od ometanja radijskog signala, televizori i računala, postavljeni u blizini DCF radio-prijemnika

## Ručne postavke vremena, datuma

Pritisnite i zadržite tipku TIME.

1. Tipkama UP/DOWN postavite: godinu – format datuma - mjesec - dan – prikaz vremena (12/24) - sat – minut - vremenski pomak.



2. Između pojedinih vrijednosti možete se pomicati pomoću tipke TIME.

Engleske skraćenice imena dana su sljedeće:

MON – ponedjeljak, TUE – utorak, WED – srijeda, THU – četvrtak, FRI – petak, SAT – subota, SUN – nedjelja  
Ako tijekom postavljanja 8 sekundi ne pritisnete nijednu tipku, glavni prikaz će se vratiti prikaz vremena.


## Unutarnja i vanjska temperatura, vlažnost, jedinica temperature

Unutarnja temperatura i vlažnost se prikazuju desno od ikone IN.


Vanjska temperatura i vlažnost se prikazuju desno od ikone OUT.

Zadržavanjem tipke UP možete odabrati jedinicu temperature °C / °F.

## Naizmjenično prikazivanje vrijednosti priključenih osjetnika

U slučaju da je priključeno više osjetnika, ako više puta pritisnete tipku CH, ispod broja osjetnika će se prikazati ikona .







Meteorološka stanica će prikazivati vrijednosti sa pojedinih osjetnika naizmjenično (u interval od 5 sekundi).

Kako biste prekinuli naizmjenično prikazivanje više puta pritisnite tipku CH i ikona  će nestati.

## Trend temperature, vlažnosti i tlaka

Strelica pokazuje trend vrijednosti izmjerene temperature i vlažnosti na konkretnom osjetniku ili stanici.

Meteorološka stanica prikazuje i trend tlaka.

Prikaz na zaslonu			
Trend temperature i vlažnosti	raste	stabilan	opada
Prikaz na zaslonu			
Trend tlaka	raste	stabilan	opada

## Atmosferski tlak - povijest i graf

Atmosferski tlak u jedinicama hPa/mb i animirani graf povijesti tlaka u proteklih 12 sati se prikazuje u polju.

Pritisnite i zadržite tipku UP kako bi se prikazala jedinica tlaka inHg.

Premještanje meteorološke stanice na drugo mjesto utječe na izmjerene vrijednosti.

Mjerenje će se stabilizirati tijekom 12 sati od stavljanja baterija ili premještanja uređaja.

## Postavke alarma

Meteorološka stanica omogućava postavljanje 2 alarma.

Tipkom ALM odaberite alarm A1 ili A2.

Odabrani alarm će biti prikazan na zaslonu, desno dole pored prikaza vremena.

Zadržavanjem ALM i tipkama UP/DOWN postavite željeno vrijeme buđenja.

Između vrijednosti se možete kretati pritiskanjem tipke ALM.

Alarm se aktivira višestrukim pritiskanjem tipke UP.

Prikazat će se ikona alarma kod simbola A1, A2 ili kod oba.

Opetovnim pritiskom na tipku UP možete deaktivirati alarm, a ikona će nestati.

## Funkcija odgode buđenja (SNOOZE) i pozadinsko osvjetljenje zaslona

Tipkom SNZ ćete odložiti zvonjenje alarma za 8 minuta.

Pritisnite je čim se alarm oglasi. Ikone alarma 1, 2 + Zz će treptati.

Za isključivanje funkcije SNOOZE pritisnite bilo koju tipku sa stražnje strane meteorološke stanice.

Alarm će se ponovo aktivirati narednog dana.

Ako ne stisnete nijednu tipku alarm će zvoniti 2 minuta.


Zadržavanjem tipke SNZ i tipkama UP/DOWN možete postaviti duljinu odgode odgođenog buđenja u rasponu 5-30 min.

Postavljenu vremensku odgodu potvrdite pritiskom na tipku SNZ.


Pritisak na tipku SNZ će na 8 sekundi aktivirati plavo pozadinsko osvjetljenje zaslona.

## Ikona subjektivnog osjećaja – smješko

Je li vlažnost u rasponu 40–70 % RV i temperatura u rasponu 20 °C do 25,9 °C, prikazat će se ikona  – prijatan osjećaj.

Je li vlažnost niža od 40 % RV, prikazat će se ikona  – osjećaj suhoće.






Je li vlažnost viša od 70 % RV, prikazat će se ikona  – osjećaj vlažnosti.

Nije li temperatura u rasponu 20 °C – 25,9 °C i nije li vlažnost u rasponu 40–70 % RV, prikazat će se samo ikona .

## Prognoza vremena

Stanica na temelju promjena atmosferskog tlaka prognozira vrijeme za narednih 12–24 sata, za okolicu udaljenu 15-20 km.

Preciznost prognoze vremena je 70–75 %. Kako prognoza vremena ne mora biti uvijek 100 % točna, proizvođač niti prodavač ne mogu biti odgovorni za bilo kakve gubitke prouzročene nepreciznom prognozom vremena. Pri prvom podešavanju ili nakon resetiranja meteorološke stanice, potrebno je oko 12 sati prije nego meteorološka stanica počne pravilno prognozirati. Meteorološka stanica prikazuje 5 ikona prognoze vremena.

				
Sunčano	Umjerenno oblačno	Oblačno	Kiša	Oluja

Napomena: Trenutačno prikazana ikona predstavlja prognozu za sljedećih 12–24 sati. Ne mora odgovarati trenutačnom vremenu.

## Mjesečeve mijene

Ikone mjesečevih mijena su sljedeće:

							
Mlad	Mjesečev srp u porastu	Prva četvrt	Mjesečeva grba u porastu	Pun mjesec	Mjesečeva grba u opadanju	Posljednja četvrt	Mjesečev srp u opadanju

## Njega i održavanje

Uz odgovarajuće rukovanje uređaj će pouzdano raditi čitav niz godina. Ovdje je nekoliko savjeta za pravilno rukovanje:

- Prije nego počnete koristiti uređaj, pažljivo pročitajte upute za uporabu.
- Ne izlažite uređaj sunčevom zračenju, ekstremnoj hladnoći i vlažnosti i naglim promjenama temperature. Ovo snižava preciznost mjerenja.
- Uređaj nemojte postavljati na mjesta izložena vibracijama i potresima – mogu prouzročiti njegovo oštećenje.
- Ne izlažite uređaj prekomjernom tlaku, udarima, prašini, visokoj temperaturi ili vlažnosti – to može prouzročiti narušavanje funkcionalnosti proizvoda, kraće energetske trajanje, oštećenja baterija i deformaciju plastičnih dijelova.
- Ne izlažite uređaj kiši niti vlazi, ukoliko nije namijenjen za vanjsku upotrebu.
- Nemojte postavljati na uređaj nikakve izvore otvorenog plamena, npr. upaljenu svijeću, i sl.
- Nemojte postavljati uređaj na mjesta, na kojima nema dovoljnog strujanja zraka.
- Nemojte stavljati nikakve predmete u otvore za provjetranje na uređaju.
- Ne dirajte unutarnje električne vodove na uređaju – možete ih oštetiti i time automatski prekinuti važenje garancije. Uređaj bi trebao opravljati samo kvalificirani stručnjak.
- Za čišćenje koristite blago navlaženu finu krpu. Nemojte koristiti razrjeđivače niti sredstva za čišćenje – mogli bi ogrepsti plastične dijelove i oštetiti električne vodove.
- Uređaj nemojte uranjati u vodu niti u druge tekućine.
- Uređaj ne smije biti izložen vodi koja kaplje ili prska.
- Pri oštećenju ili kvaru uređaja nemojte sami vršiti nikakve opravke. Uređaj predajte na opravku u prodavaonicu u kojoj ste ga kupili.
- Ovaj uređaj nije namijenjen za upotrebu od strane osoba (uključivo djecu), koje fizička, čulna ili mentalna nesposobnost ili nedostatak iskustva i znanja sprečava u sigurnom korištenju uređaja, ukoliko ne budu pod nadzorom ili ukoliko nisu bili upućeni u pogledu korištenja ovog uređaja od strane osobe odgovorne za njihovu sigurnost. Djecu je potrebno nadzirati, kako bi se osiguralo da se neće igrati sa uređajem.

Ne bacajte električne uređaje niti baterije po okončanju njihovog životnog vijeka kao nerazvrstani komunalni otpad, koristite centre za sakupljanje razvrstanog otpada. Pravilnim odlaganjem otpada ćete izbjeći negativan utjecaj na ljudsko zdravlje i životnu okolicu. Reciklaža doprinosi zaštiti prirodnih dobara. Više informacija o reciklaži ovog proizvoda će Vam pružiti općina, organizacija za preradu kućevnog otpada ili prodajno mjesto na kome ste proizvod kupili.



13.8.2005

## Upozorenje

- Proizvođač zadržava pravo na promjenu tehničkih parametara proizvoda.
- Proizvođač i dobavljač ne snose odgovornost za nekorektan rad na mjestu gdje ima ometanja.
- Uređaj nije namijenjen za zdravstvene i komercijalne namjene.
- Nijedan dio uputa ne smije biti reproduciran bez pismene suglasnosti proizvođača.

Emos spol.s r.o. izjavljuje da je E8737 + osjetilo u skladu s temeljnim zahtjevima i drugim pripadajućim odredbama smjernice 1999/5/ES. Uređaj se slobodno može koristiti u EU.

Izjava o sukladnosti sastavni se može naći na internetskim stranicama [www.emos.eu](http://www.emos.eu).  
<http://shop.emos.cz/download-centrum/>.

## DE DRAHTLOSE WETTERSTATION

Die Wetterstation zeigt Uhrzeit, 2 Wecker mit wiederholtem Signal, Wettervorausschau, Angaben über Innen- und Außentemperatur, Feuchtigkeit, Luftdruck und Mondphase.

Lesen Sie sich bitte, bevor Sie mit dem Produkt arbeiten, sorgfältig diese Anleitung durch.

### Spezifikation:

Uhr, gesteuert durch Funksignal

Innentemperatur:

0 °C bis +50 °C

Außentemperatur:	-40 °C bis +70 °C
Auflösung der Temperaturmessung:	0,1 °C
Messgenauigkeit der Temperatur:	±1,5 °C
Innen- und Außenluftfeuchtigkeit:	20 bis 90 % rel. Luftfeuchtigkeit
Messauflösung:	1 %
Messgenauigkeit der Luftfeuchtigkeit:	±5 %
Drahtloser Sensor:	Übertragungsfrequenz 433 MHz
Reichweite des Funksignals:	bis 80 Meter in freiem Raum
Anzahl der Sensoren:	max. 3
Messbereich des Drucks:	800 hPa/mb bis 1100 hPa/mb
Speisung:	
Hauptstation:	3× 1,5V AAA Batterie (nicht mitgeliefert)
Netzgerät:	4,5 V DC, 150 mA (nicht mitgeliefert)
Sensor:	2× 1,5 V AA Batterie (nicht im Lieferumfang)
Abmessungen und Gewicht:	
Hauptstation:	125 × 173 × 22 mm; 245 g (ohne Batterien)
Sensor:	107 × 37 × 23 mm; 40 g (ohne Batterien)

## Ikonen- und Tastenübersicht

A – Diagramm Druckverlauf, Druck	G - Wochentag
B - Drucktendenz	H - Datum
C – Ikone für die Wettervorausschau	CH - Ikone der Mondphase
D - Wohlfühlkone	I - Ikone Sommerzeit
E – Ikone Innentemperatur und Feuchtigkeit, Tendenz Innentemperatur und Feuchtigkeit	J - Ikone des DCF Signalempfangs
F – Ikone Außentemperatur und Feuchtigkeit, Tendenz Außentemperatur und Feuchtigkeit	K – Ikone des Weckers und Snooze
	L - aktuelle Uhrzeit

	Druck der Taste	Halten der Taste
SNZ	Aktivieren Snooze des Weckers/ Displayunterleuchtung	
TIME	Abbildung des Jahres	Zeiteinstellung
ALM	Zeitabbildung der Weckzeit	Einstellung der Weckzeit
CH	Nummer des Sensors	Suchen des Sensors Nr. 1,2,3
UP	1 Schritt nach vorn, Aktivieren des Weckers	Darstellen der Temperatureinheit °C/°F
DOWN	1 Schritt zurück	Suchen des DCF Signals

## Drahtloser Sensor

### Vorderseite

- A - Außentemperatur
- B – Nummer des Sensorkanals, Ikone der Signalübertragung
- C – Außentemperatur, Ikone Batterie leer


### Rückseite

- °C/°F - Temperatureinheit
- CH - Umschalten der Sensorkanalnummern (1, 2, 3)

## Inbetriebnahme


- Zuerst die Batterien in die Wetterstation (3× 1,5 V AA), das 4,5V Netzgerät anschließen und erst danach die Batterien (2× 1,5 V AA) in den drahtlosen Sensor einlegen.  
Beim Einlegen der Batterien auf richtige Polarität achten, damit Wetterstation oder Sensor nicht beschädigt werden. Nur Alkalie-Batterien gleichen Typs, keine Akkumulatorbatterien benutzen.
- Beide Einheiten nebeneinander aufstellen. Die Station findet das Signal des Sensors innerhalb 3 Minuten. Falls kein Sensorsignal gefunden wird, zur Wiederholung der Suche lange die Taste CH auf der Wetterstation drücken.
- Falls die Angabe der Außentemperatur auf dem Display verschwindet, das Vorgehen nach Punkt 1 und 2 wiederholen.
- Wir empfehlen, den Sensor an der Nordseite des Hauses anzubringen. Die Reichweite des Sensors kann in bebauten Räumen stark sinken. Der Sensor ist gegen Tropfwasser beständig, sollte aber nicht dauerhaft der Einwirkung des Regens ausgesetzt sein. Den Sensor nicht auf Metallgegenständen anbringen, dies senkt die Sendereichweite.
- Falls die Ikone schwache Batterie erscheint, die Batterien im Sensor oder in der Wetterstation auswechseln.

## Änderung des Kanals und Anschluss weiterer Sensoren

- Durch Drücken der Taste CH auf der Rückseite der Station durch wiederholtes Drücken den gewünschten Sensorkanal - 1, 2 oder 3 wählen. Dann lange die Taste CH drücken, die Ikone  blinkt.
- Auf der Rückseite des Sensors den Deckel vom Batteriefach abnehmen und die Batterien (2× 1,5 V AA) einlegen.

- Den gewünschten Sensorkanal - 1, 2, 3 - durch wiederholtes Drücken der Taste CH einstellen, er wird am vorderen Display angezeigt. Innerhalb 3 Minuten werden die Angaben aus dem Sensor auf dem Display der Wetterstation eingelesen.
- Falls das Sensorsignal nicht gefunden wurde das Vorgehen wiederholen.

### Funkgesteuerte Uhr (DCF77)

Die Wetterstation sucht nach Registration mit dem drahtlosen Sensor automatisch 10 Minuten das DCF77-Signal, es blinkt die Ikone . Während dieser Zeit wird keine andere Angabe auf dem Display aktualisiert und die Tasten funktionieren nicht. Signal gefunden - die Ikone blinkt nicht mehr und die aktuelle Zeit wird abgebildet. Signal nicht gefunden - die Ikone verschwindet.

Für eine erneute Suche des DCF77-Signals lange die Taste DOWN drücken.  
Zum Unterbrechen der Suche des DCF77-Signals erneut kurz die Taste DOWN drücken.  
Das DCF77-Signal wird täglich zwischen 2:00 und 3:00 Uhr synchronisiert.

Unter normalen Bedingungen (in sicherer Entfernung von einer Störquelle, wie z.B. Fernseher, Bildschirme) wird das Signal innerhalb ein paar Minuten empfangen. Wenn die Wetterstation das Signal nicht empfängt, wie folgt vorgehen:

- Die Wetterstation an einen anderen Ort stellen und die Suche des DCF-Signals wiederholen.
- Die Entfernung der Uhr von Störungsquellen (Bildschirmen, Fernseher) kontrollieren. Beim Empfang dieses Signals sollte diese mindestens 1,5 bis 3 Meter betragen.
- Die Wetterstation beim Empfang des DCF-Signals nicht in die Nähe von Metalltüren, Fensterrahmen oder anderen Metallkonstruktionen oder Gegenständen (Waschmaschinen, Trockner, Kühlschränke usw.) geben.
- In Räumen mit Stahlbetonkonstruktionen (Keller, Hochhäuser usw.) ist der DCF-Signalempfang schwächer. In extremen Fällen die Wetterstation in Fensternähe in Richtung zum Sender aufstellen.

Den Empfang des Signals DCF 77 beeinflussen folgende Faktoren:

- starke Wände und Dämmung, Souterrain- und Kellerräume
- ungünstige lokale geografische Bedingungen (können vorab schwer abgeschätzt werden)
- atmosphärische Störungen, Gewitter, nicht entstörrte Elektrogeräte, Fernseher und Rechner in der Nähe des DCF-Empfängers.

### Manuelle Einstellung der Zeit, des Datums

- Lange die Taste TIME drücken.
- Mit den Tasten UP/DOWN einstellen: Jahr - Datumformat - Monat - Tag - 12/24 Zeitformat - Stunde - Minute - Zeitverschiebung.
- Zwischen den einzelnen Werten mit der Taste TIME verschieben.


Die Abkürzungen des englischen Kalenders sind wie folgt:

SUN – Sonntag, MON – Montag, TUE – Dienstag, WED – Mittwoch, THU – Donnerstag, FRI – Freitag, SAT – Samstag  
Falls beim Einstellen 8 Sekunden keine Taste gedrückt wird, erfolgt die Rückkehr in die Hauptabbildung der Uhrzeit.

### Innen- und Außentemperatur, Feuchtigkeit, Temperatureinheit

Innentemperatur und Luftfeuchtigkeit werden rechts neben der Ikone IN abgebildet.  
Außentemperatur und Luftfeuchtigkeit werden rechts neben der Ikone OUT abgebildet.  
Durch langes Drücken der Taste UP die Temperatureinheit °C/°F wählen.

### Zyklische Abbildung der Werte aus den angeschlossenen Sensoren

Falls mehrere Sensoren angeschlossen sind, wiederholt die Taste CH drücken, unter der Nummer des Sensors erscheint die Ikone .

Die Wetterstation wird zyklisch (5-Sekunden-Intervall) die Werte aller angeschlossenen Sensoren anzeigen.

Für das Beenden der zyklischen Abbildung wiederholt die Taste CH drücken, die Ikone  wird nicht mehr abgebildet.

### Temperatur-, Feuchtigkeit- und Luftdrucktendenz

Der Pfeil zeigt den Trend der Messwerte der Temperatur und der Feuchtigkeit am konkreten Sensor oder an der Station.  
Die Wetterstation zeigt auch die Drucktendenz.

Indikation auf dem Display			
Temperatur- und Feuchtigkeitstendenz	Steigend	Gleichbleibend	Fallend
Indikation auf dem Display			
Drucktendenz	Steigend	Gleichbleibend	Fallend

### Luftdruck - Historie und Diagramm

Der Luftdruck in hPa/mb Einheiten und das Diagramm des Luftdrucks in den letzten 12 Stunden im Feld abgebildet.

Lange die Taste UP für Abbildung der Luftdruckeinheit inHg drücken.

Beim Umstellen der Wetterstationen an einen anderen Ort werden die gemessenen Werte beeinflusst.

Die Messung ist nach 12 Stunden nach Batteriewechsel oder Umstellen wieder eingespielt.

### Einstellen des Weckers

An der Wetterstation können zwei unterschiedliche Weckzeiten eingestellt werden.

Mit Taste ALM den Wecker A1 oder A2 wählen. Die Wahl wird auf dem Display recht unten neben der Uhrzeit abgebildet.

Durch langes Drücken der Taste ALM und mit den Tasten UP/DOWN die gewünschte Weckzeit einstellen.  
 Zwischen den einzelnen Werten mit der Taste ALM verschieben.  
 Den Wecker durch wiederholtes Drücken der Taste UP aktivieren.  
 Es wird die Ikone des Weckers an A1, A2 oder an beiden abgebildet.  
 Durch erneutes Drücken der Taste UP wird der Wecker ausgeschaltet, die Ikone verschwindet.

### Funktion Weckwiederholung (SNOOZE) und Displayunterleuchtung






Das Klingeln des Weckers wird mit der Taste SNZ um 8 Minuten verschoben.  
 Diese drücken, wenn der Weckton beginnt. Die Ikone des Wecker 1, 2 + Zz werden blinken.  
 Zum Löschen der Funktion SNOOZE eine beliebige Taste auf der Rückseite der Wetterstation drücken - die Ikone hört auf zu blinken und bleibt abgebildet.  
 Der Wecker wird am nächsten Tag wieder aktiviert.  
 Der Weckton erklingt 2 Minuten, sofern keine Taste gedrückt wird.  
 Durch langes Drücken der Taste SNZ und der Tasten UP/DOWN kann eine Verzögerung der Weckwiederholung zwischen 5-30 Minuten eingestellt werden.  
 Die eingestellte Zeitverzögerungen durch Drücken der Taste SNZ bestätigen.  
 Durch Drücken der Taste SNZ wird für 8 Sekunden die blaue Displayunterleuchtung eingeschaltet.  
 Bei Überschreiten des eingestellten Temperaturlimits ertönt ein Signal und der eingestellte Wert blinkt.

### Wohlfühlikone - Smiley

Wenn die Feuchtigkeit zwischen 40-70 % rel. Luftfeuchtigkeit und die Temperatur zwischen 20 bis 25,9 °C liegt, zeigt sich ☺ - die Wohlfühlikone.  
 Wenn die Feuchtigkeit unter 40% rel. Luftfeuchtigkeit liegt, zeigt sich die Ikone ☹ - trockene Umgebung.  
 Wenn die Feuchtigkeit über 70% rel. Luftfeuchtigkeit liegt, zeigt sich die Ikone ☹ - feuchte Umgebung.  
 Wenn die Temperatur nicht im Bereich 20 °C - 25,9 °C, die Feuchtigkeit aber nicht zwischen 40-70% rel. Luftfeuchtigkeit liegt, wird nur die Ikone ☹ abgebildet.

### Wettervorhersage









Die Station sagt das Wetter auf Grundlage der Luftdruckänderungen für die nächsten 12-24 Stunden in einem Umkreis bis zu 15-20 km voraus. Die Genauigkeit der Wettervorhersage beträgt 70-75 %. Da die Wettervorhersage nicht immer 100 % ist, können weder Hersteller noch Verkäufer für irgendeinen durch die ungenaue Wettervorhersage verursachten Verlust haften. Bei der ersten Einstellung oder nach einem Reset der Station dauert es etwa 12 Stunden bis sie richtig voraussagt. Die Wetterstation zeigt 5 Ikonen der Wettervorhersage.

				
Sonnig	Bewölkt	Bedeckt	Regen	Gewitter

Bemerkung: Die aktuell abgebildete Ikone ist die Voraussage für die nächsten 12-24 Stunden. Sie muss nicht dem aktuellen Wetter entsprechen.

### Mondphase

Die Ikonen der Mondphasen sind:

							
Neumond	Erstes Viertel	Zunehmender Halbmond	Zweites Viertel	Vollmond	Drittes Viertel	Abnehmender Halbmond	Letztes Viertel

### Pflege und Wartung

Das Erzeugnis ist so konstruiert, dass es bei geeigneter Pflege lange Jahre zuverlässig dienen kann. Hier einige Ratschläge für die richtige Bedienung:

- Bevor Sie mit dem Erzeugnis arbeiten, lesen Sie sich bitte sorgfältig das Anwendermanual durch.
- Stellen Sie es nicht direkter Sonneneinstrahlung, extremer Kälte, Feuchtigkeit und plötzlichen Temperaturänderungen aus. Dies würde die Genauigkeit verringern.
- Bringen Sie das Gerät nicht an Vibrationen oder Schlägen ausgesetzten Stellen an - sie können Beschädigungen verursachen.
- Stellen Sie das Erzeugnis nicht übermäßigem Druck, Schlägen, Staub, hohen Temperaturen oder Feuchtigkeit aus - dadurch können die Funktionsfähigkeit verringert, Lebensdauer der Batterien verkürzt, die Batterien beschädigt oder Kunststoffteile deformiert werden.
- Das Erzeugnis nicht Regen oder Feuchtigkeit ausstellen, es ist nicht für die Anwendung im Freien bestimmt.
- Auf dem Erzeugnis kein offenes Feuer, z. B. brennende Kerze o. ä., anbringen.
- Das Erzeugnis nicht an einem Ort ohne ausreichender Luftströmung anbringen.
- In die Lüftungsöffnungen keine Gegenstände stecken.
- Nicht in die inneren elektrischen Kreise des Erzeugnisses eingreifen - Sie können diese beschädigen und automatisch damit die Garantiezeit beenden. Das Erzeugnis nur von einem qualifizierten Fachmann reparieren lassen.

- Zur Reinigung ein feuchtes, weiches Tuch benutzen. Keine Lösungs- oder Reinigungsmittel benutzen - die Kunststoffteile könnten zerkratzt und die elektrischen Kreise gestört werden.
- Das Erzeugnis nicht in Wasser oder andere Flüssigkeiten tauchen.
- Das Erzeugnis darf weder Tropf- noch Spritzwasser ausgesetzt werden.
- Bei Beschädigung oder Mangel des Produkts nicht selbst reparieren. Übergeben Sie es zur Reparatur in der Verkaufsstelle ab, in der sie es gekauft haben.
- Dieses Gerät ist nicht Personen (einschl. Kindern) bestimmt, deren physische, geistige oder mentale Unfähigkeit oder unzureichende Erfahrungen oder Kenntnisse an dessen sicheren Benutzung hindern, falls sie nicht beaufsichtigt werden oder sie nicht von einer für die Sicherheit verantwortlichen Person belehrt wurden. Kinder müssen so beaufsichtigt werden, dass sie nicht mit dem Gerät spielen können.

Das Produkt nach Ablauf seiner Lebensdauer nicht als unsortierten Hausmüll entsorgen aber Sammelstellen für sortierten Abfall benutzen. Durch richtige Entsorgung des Produkts verhindern Sie negativen Einfluss auf die Gesundheit und die Umwelt. Materialrecycling trägt dem Umweltschutz bei. Mehr Informationen über das Recycling dieses Produkts gibt Ihnen die Gemeindebehörde, Unternehmen für die Hausmüllverarbeitung oder die Verkaufsstelle, in der Sie es gekauft haben.



## Hinweis

- Der Hersteller behält sich das Recht auf Änderung der technischen Parameter vor.
- Hersteller und Lieferant haften nicht für unkorrekten Betrieb an Stellen mit Störungen.
- Das Produkt ist nicht für medizinische oder kommerzielle Zwecke bestimmt.
- Kein Teil der Anleitung darf ohne schriftliche Zustimmung des Herstellers vervielfältigt werden.

EMOS spol. s r.o. erklärt, dass E8737 + sensor im Einklang mit den Grundanforderungen und weiteren zugehörigen Bestimmungen der Richtlinie 1999/5/EG ist. Die Einrichtung kann in der EU frei betrieben werden.

Die Konformitätserklärung finden Sie auf den Webseiten <http://shop.emos.cz/download-centrum/>.

## UA БЕЗДРОТОВИЙ МЕТЕОРОЛОГІЧНИЙ ПРИСТРІЙ

Метеостанція зображує години, вміщає 2 будильники з функцією повторного збудження, прогноз погоди, дані про температуру та вологість як внутрішню так і зовнішню, атмосферний тиск, фази місяця.

Перед тим, як почнете виробом користуватися уважно прочитайте це керівництво.

### Специфікація:

годинник керований радіосигналом

внутрішня температура:

від 0 °C до +50 °C

зовнішня температура:

від -40 °C до +70 °C

відмінність температури:

0,1 °C

точність вимірювання температури:

±1,5 °C

внутрішня та зовнішня вологість:

від 20 до 90 % RV

відмінність вологості:

1 %

точність вимірювання вологості:

±5 %

бездротовий датчик:

частота передачі 433 МГц

досяжність радіосигналу:

до 80 м у вільному просторі

кількість датчиків, котрі можливо підключити:

макс. 3

діапазон вимірювання бар. тиск:

від 800 hPa/ mb до 1100 hPa/mb

живлення:

головний пристрій:

3× 1,5 В АА батарейки (не входять у комплект)

мережне живлення:

4,5 ВDC, 150 mA (не входять у комплект)

датчик:

2× 1,5 В АА батарейки (не входять у комплект)

розміри та вага:

головний пристрій:

125 × 173 × 22 мм; 245 г (не входять у комплект)

датчик:

107 × 37 × 23 мм; 40 г (не входять у комплект)

### Перелік іконок і кнопок

A – графік історії тиску, параметри тиску

H – дата

B – тренд тиску

CH – іконка фази місяця

C – іконка прогнозу погоди

I – іконка літнього часу

D – іконка комфорту

J – іконка прийняття DCF сигналу

E – іконка внутрішньої температури та вологості, тренд внутрішньої температури та вологості

K – іконка будильника та snooze

L – актуальний час

F – іконка зовнішньої температури та вологості, тренд зовнішньої температури та вологості

G – назва дня в тижні

	Натиск на кнопку	Притримання кнопки
SNZ	активація Snooze будильника/підсвічення дисплея	
TIME	зображення року	Налаштування годин
ALM	зображення годин на будильнику	налаштування годин на будильнику
CH	Номер датчика	vyhledání čidla č. 1,2,3
UP	1 крок вперед, активація будильника	Зображення одиниці температури °C/°F
DOWN	1 крок назад	пошук DCF сигналу

## Бездротовий датчик

### Передня сторона

A – зовнішня температура

B – номер каналу датчика, іконка передавання сигналу

C – зовнішня вологість, іконка розрядженої батареї

### Задня сторона

°C/°F – Одиниця температури

CH – Перемикач номера каналу датчика (1, 2, 3)


## Введення в експлуатацію

1. Спочатку вставте батареї у метеорологічний пристрій (3x 1,5 В AAA), підключіть 4,5 В мережне живлення, а потім підключіть до бездротового датчика (2x 1,5 В AA).


При вставлянні батарейок дбайте на правильну полярність, щоб не пошкодити метеопристрій або датчик. Використовуйте тільки лужні батареї того ж типу, не використовуйте зарядні батареї..

2. Обидва прилади помістіть поруч себе. Метеопристрій до 3 хвилин розшукає сигнал з датчика. Якщо сигнал датчика не був знайдений, стисніть та притримайте кнопку CH, щоб повторно розшукати сигнал з датчика.
3. Якщо на дисплеї зникнуть дані зовнішньої температури, повторіть процес згідно пункту 1 та 2.
4. Рекомендуємо помістити датчик на північній стороні будинку. У забудованих просторах досяжність датчика може значно знизитися. Датчик являється стійким щодо капів води, та все ж його не піддавайте впливам постійних дощів. Датчик не встановлюйте на металеві предмети, де може знизитися досяжність його передачі.
5. Якщо появиться іконка розрядженої батареї, виміняйте батареї у датчику або метеостанції.

## Зміна каналу та підключення наступних датчиків

1. Кнопкою CH на задній стороні метеостанції виберіть необхідний канал датчика - 1, 2 або 3. Потім натисніть та притримайте кнопку CH, іконка  почне мигати.
2. На задній стороні датчика зніміть кришку батарейного відсіку та вставте батареї (2x 1,5 В AA)
3. Повторним натиском на кнопку CH налаштуйте необхідне число каналу - 1, 2, 3, буде зображено на передньому дисплеї. Протягом 3 хвилин, відбудеться завантаження даних від датчика.
4. У випадку, якщо не буде знайдений сигнал датчика, повторіть цілий процес знову.

## Радіокерований годинник (DCF77)

Метеостанція після реєстрації з бездротовим датчиком автоматично почне пошук сигналу DCF77 на протязі 10 хвилин, мигає іконка . На протязі пошуку сигналу не буде проходити жодна актуалізація жодних інших даних на дисплеї а кнопки не будуть працювати.

Сигнал знайдений – іконка перестає мигати і зобразиться актуальний час.

Сигнал не знайдений – іконка зникне.

Для повторного пошуку сигналу DCF77 знову стисніть та притримайте кнопку DOWN.

DCF77 сигнал буде щодня синхронізований від 2:00 до 3:00 годиною ранку.

У нормальних умовах (на безпечній відстані від джерел перешкод, таких як напр. телевізори, монітори комп'ютерів ) пошук сигналу триває декілька хвилин. У випадку, коли метеорологічний пристрій цей сигнал не вловлює, слідє діяти наступними кроками:

1. Перемістіть метеопристрій на інше місце та попробуйте знову зловити сигнал DCF.
2. Провірте відстань годинника від джерела перешкод (комп'ютерні монітори або телевізори. Під час прийняття сигналу віддаль повинна бути від 1,5 до 2 метрів.
3. Під час прийняття DCF сигналу метеопристрій не розміщуйте поблизу металевих дверей, віконних рам або інших металевих конструкцій чи предметів (пральні машини та сушки, холодильники та інші ).
4. У приміщеннях із залізобетонними конструкціями (підвали, висотні будинки і т.д.) прийняття сигналу DCF відповідно умов є слабшим. У надзвичайних умовах годинник розмістіть поблизу вікна у напрямку передавача.

На прийняття радіосигналу DCF 77 впливають наступні фактори:

- товсті стіни та ізоляції, напівпідвальні та підвальні приміщення
- несприятливі актуальні географічні умови (це важко наперед врахувати)
- атмосферні перешкоди, бурі, перешкоди електроприладів телевізорів та комп'ютерів, що розміщені поблизу радіоприймача DCF

## Ручне налаштування годин, дати

1. Натисніть та притримайте кнопку TIME.
2. Кнопками UP/DOWN налаштуйте: рік – формат дати - місяць – день – 12/24 формат часу - годину – хвилину - зсув у часі.
3. Між окремими параметрами переміщаємося натиснувши на кнопку TIME.

Скорочення англійського календаря наступне:

SUN – неділя, MON – понеділок, TUE – вівторок, WED – середа, THU – четвер, FRI – п'ятниця, SAT – субота

Якщо при налаштуванні не стиснете будь-яку кнопку протягом 8 секунд, то повернетеся у меню основного зображення часу


## Внутрішня та зовнішня температура, вологість, одиниця температури

Внутрішня температура та вологість зобразиться вправо від іконки IN.


Зовнішня температура та вологість зобразиться вправо від іконки OUT.

Натиснувши та притримавши кнопку UP виберіть одиницю температури °C/°F.

## Циклічне зображення параметрів підключених датчиків

У випадку, якщо маєте підключено декілька датчиків, повторно стисніть кнопку CH, під номером датчика зобразиться іконка .







Метеостанція буде циклічно (інтервал 5 секунд) відображати показники з усіх підключених датчиків.

Повторно стисніть кнопку CH щоб анулювати режим циклізації, іконка  не буде зображена.

## Тренд температури, вологості та тиску

Стрілка показує тренд параметрів вимірювання температури та вологості на конкретному датчику або станції.

Метеостанція зображує також тренд тиску.

Індикація на дисплеї			
Тренд температури і вологості	Піднімається	Постійний	Падає
Індикація на дисплеї			
Тренд тиску	Піднімається	Постійний	Падає

## Атмосферний тиск – історія та графік

Атмосферний тиск в hPa/mb одиницях та анімований графік історії тиску за минулих 12 годин зображено у полі.

Натисніть та притримайте кнопку UP щоб були зображені параметри тиску inHg.

Переміщення метеопристрою на інше місце буде впливати на вимірні параметри.

Вимірювання стабілізується протягом 12 годин після вставки батарейок або переміщення пристрою.

## Налаштування будильника

Метеостанція дає можливість налаштувати 2 будильники.

Кнопкою ALM виберете будильник A1 або A2. Ваш вибір буде зображений на дисплеї вправо в низу біля зображення годин.

Натиснувши та притримавши кнопку ALM і кнопками UP/DOWN налаштуйте бажану годину будильника.

Між параметрами переміститься натиснувши на кнопку ALM.

Активацію будильника можливо вчинити повторним натиском на UP.

Буде зображена іконка будильника у тексті A1, A2 або у обох.

Повторно натиснувши на кнопку UP будильник деактивується, іконка будильника зникне.

## Функція повторного збудження (SNOOZE) та підсвічення дисплея.

Дзвінок будильника просунете на 8 хвилин кнопкою SNZ.

Натиснете тоді, як тільки почне дзвонити будильник. Іконка будильника 1, 2 + Zz буде мигати.

Щоб анулювати функцію SNOOZE, натисніть будь-яку кнопку на задній стороні метеостанції – іконка будильника перестане мигати та залишиться зображеною.

Будильник буде знову активований в наступний день.

Дзвінок будильника буде активований на протязі 2 хвилин, поки не стиснете будь-яку кнопку.

Стиснувши та притримавши кнопку SNZ а кнопками UP/DOWN можливо налаштувати часову затримку повторного збудження в рамках 5–30 хв.

Налаштовану часову затримку підтвердити натиском на кнопку SNZ.

Натисканням на кнопку SNZ буде активоване синє підсвічення дисплея на 8 секунд.

При перевищенні налашованого ліміту температури, задній звуковий сигнал та наміряні параметри почнуть мигати.

## Іконка комфорту – смайлик

Якщо вологість знаходиться між 40–70 % RV а температура від 20 °C до 25,9 °C, зобразиться іконка 😊 – комфортне середовище.

Якщо вологість нижча ніж 40 % RV, зобразиться іконка 😞 – сухе середовище.






Якщо вологість вище ніж 70 % RV, зобразиться іконка ☹️ – вологе середовище..



Якщо температура не знаходиться у параметрах 20 °C – 25,9 °C а вологість не сходиться у параметрах 40–70 % RV, тоді буде зображена тільки іконка ☹️.

### Прогноз погоди

Метеопристрій прогнозує погоду на основі змін в атмосферному тиску протягом наступних 12 до 24 годин навколо на відстані 15–20 км. Точність прогнозу погоди 70–75 %. 1. Так як прогноз погоди не завжди на 100% точний, виробник або продавець не несе відповідальність за будь-яку шкоду, заподіяну не точністю прогнозу погоди. При першому встановленні або після повторного включення метеопристрою, триває близько 12 годин, ніж метеорологічний пристрій почне правильно передбачити прогноз погоди. Метеопристрій показує 5 іконок прогнозу погоди.

				
Сонячно	Похмуро	Хмарно	Дощ	Буря

Помітка: Активно зображена іконка, означає прогноз на наступних 12–24 годин. Не мусить відповідати актуальному стану погоди.

### Фаза місяця

Іконки основних фаз місяця наступні:

							
Молодик	Перша четверть	Півмісяць	Три чверті	Повний місяць (повня)	Перша четверть	Півмісяць	Три чверті

### Догляд та обслуговування

Виріб сконструйований так, щоб при охайному поводженні з ним, надійно працював багато років. Тут знаходиться декілька рад для правильного обслуговування:

- Перед тим як почнете виробом уважно прочитайте інструкцію користувача.
- Метеорологічний пристрій не піддавайте прямому сонячному промінню, надзвичайному холоду та вологості та різким змінам температури. Це могло б знизити точність знімання.
- Виріб не поміщайте у місцях де буває вібрація чи трясіння - можуть причинити його пошкодження
- Виріб не піддавайте надзвичайному тиску, ударам, пороху, високій температурі або вологості - це могло б причинити зниження функції виробу, коротшу енергетичну витримку, пошкодження батареї чи деформацію пластмасових частин.
- Виріб не піддавайте дощу та вологості, якщо він не призначений для зовнішнього користування.
- Не поміщайте на виріб жодне джерело відкритого вогню, напр. запалену свічку та інше.
- Не поміщайте виріб в місцях, де не достатньо забезпечена циркуляція повітря.
- Не всовуйте у простір вентиляції виробу жодних предметів.
- Не втручайтеся у внутрішні електричні контури виробу – цим можете його пошкодити та автоматично цим закінчити гарантійний строк. Виріб мав би ремонтувати тільки кваліфікований спеціаліст.
- Для чищення використовуйте вологу, м'яжку ганчірку. Не використовуйте розчинники, ні миючі засоби – можуть пошкрябати пластмасові частини та порушити електричні контури.
- Виріб не занурюйте у воду та іншу рідину.
- Виріб не дозволяється піддавати краплям та бризкам води.
- При пошкодженні чи дефекті виріб самі не ремонтуйте. Здайте його для ремонту у магазин де ви його придбали.
- Цей пристрій не призначений для користування особам (включно дітей), для котрих фізична, почуттєва чи розумова нездібність, чи не достаток досвіду та знань забороняє ним безпечно користуватися, якщо така особа не буде під доглядом, чи якщо не була проведена для неї інструктаж відносно користування споживачем відповідною особою, котра відповідає за її безпечність. Необхідно дивитися та забезпечити, щоб з пристроєм не гралися.

Після закінчення строку служби ні виріб ні батарейки не викидайте як не сортований побутовий відхід тому використовуйте призначені для цього місця. Правильною утилізацією виробу запобігаєте негативному впливу на здоров'я людини і навколишнього середовища. Переробка матеріалів сприяє охороні природних ресурсів. Для отримання більш докладної інформації про утилізацію цього продукту вам надасть місцевий орган, організація по переробці побутових відходів або пункт продаж іде ви цей виріб придбали.



### Увага

- Виробник залишає за собою право на зміну технічних параметрів виробу.
- Виробник і постачальник не несе відповідальності за неправильну експлуатацію в місці, де відбувається перешкоди.
- Цей виріб не призначений для медичних та комерційних цілей.
- Жодну частину даного керівництва не можливо репродукувати без письмового дозволу виробника

Компанія ТОВ Емос (Emos spol.s r.o) повідомляє, що E8737 + датчик знаходяться у згоді з основними вимогами та іншими відповідними постановленнями директиви 1999/5/ЄС.

Приладом можливо вільно користуватися в ЄС.

Декларація про відповідність можна знайти на веб-сайті <http://shop.emos.cz/download-centrum/>.

## RO STAȚIE METEOROLOGICĂ FĂRĂ FIR

Stația meteorologică afișează ora, 2 alarme cu funcția alarmei repetate, prognoza vremii, date privind temperatura și umiditatea interioară și exterioară, fazele Lunii.

Înainte de utilizarea produsului, citiți cu atenție aceste instrucțiuni.

### Specificații:

ceas reglat prin semnal radio	
temperatura interioară:	0 °C la +50 °C
temperatura exterioară:	-40 °C la +70 °C
rezoluția temperaturii:	0,1 °C
precizia măsurării temperaturii:	±1,5 °C
umiditatea interioară și exterioară:	20 la 90 % RV
rezoluția umidității:	1 %
precizia măsurării umidității:	±5 %
senzor fără fir:	frecvența de transmisie 433 MHz
raza de acțiune a semnalului radio:	până la 80 m în spațiu deschis
număr senzori, care se pot conecta:	max. 3
gama de măsurare a presiunii bar:	800 hPa/mb la 1100 hPa/mb
alimentarea:	
stația de bază:	baterii 3× 1,5 V AAA ((nu sunt incluse)
sursă de rețea:	4,5 V DC, 150 mA (nu este inclusă)
senzor:	barterii 2× 1,5 V AA (nu sunt incluse)
dimensiuni și greutate:	
stația de bază:	125 × 173 × 22 mm; 245 g (fără baterii)
senzor:	107 × 37 × 23 mm; 40 g (fără baterii)

### Tabelul icoanelor și butoanelor

A – diagrama istoricului presiunii	G – denumirea zilelor săptămânii
B – tendința presiunii	H - data
C – icoana prognozei vremii	CH – icoana fazelor Lunii
D – icoana confortului	I – icoana orei de vară
E – icoana temperaturii și umidității interioare, tendința temperaturii și umidității interioare	J – icoana receptării semnalului DCF
F – icoana temperaturii și umidității exterioare, tendința temperaturii și umidității exterioare	K – icoana alarmei și snooze
	L – ora actuală

	Apăsarea butonului	Ținerea butonului
SNZ	activarea alarmei Snooze/ iluminării ecranului	
TIME	afișarea anului	reglarea orei
ALM	afișarea orei alarmei	reglarea orei alarmei
CH	numărul senzorului	detectarea senzorului nr. 1,2 3
UP	1 pas înainte, activarea alarmei	afișarea unității de temperatură °C/°F
DOWN	1 pas înapoi	detectarea semnalului DCF

### Senzor fără fir

#### Partea frontală

- A – temperatura exterioară
- B – numărul canalului senzorului, icoana transmisiei semnalului
- C – umiditatea exterioară, icoana bateriei descărcate

#### Partea dorsală


- °C/°F – unitatea de temperatură
- CH – Comutarea numărului canalului senzorului (1, 2, 3)

### Punerea în funcțiune


1. Introduceți mai întâi bateriile în stația meteo (3× 1,5 V AAA), conectați sursa de rețea de 4,5V și apoi introduceți bateriile în senzorul fără fir (2× 1,5 V AA). La introducerea bateriilor respectați polaritatea corectă, pentru a nu se ajunge la deteriorarea stației meteo sau a senzorului. Folosiți doar baterii alcaline de același tip, nu folosiți baterii reincărcabile.
2. Așezați alături ambele unități. Stația meteo va detecta semnalul din senzor în 3 minute. Dacă nu este detectat semnalul din senzor, apăsați lung butonul CH pentru repetarea detectării semnalului din senzor.
3. Dacă dispăre indicația temperaturii exterioare pe ecran, repetați procedul conform punctului 1 și 2.

4. Recomandăm amplasarea senzorului pe latura nordică a clădirii. În spațiile construite raza de acțiune a senzorului poate să scadă rapid. Senzorul este rezistent la picături de apă, nu-l expuneți însă îndelungat la ploaie. Nu așezați senzorul pe obiecte metalice, s-ar reduce raza lui de emisie.
5. Dacă apare icoana bateriei slabe, înlocuiți bateriile din senzor ori în stația meteo.

### Schimbarea canalului și conectarea altor senzori

1. Prin apăsarea repetată a butonului CH pe partea din spate a stației meteo selectați numărul canalului solicitat 1, 2 sau 3. Apoi apăsați lung butonul CH, icoana  începe să clipească.
2. Pe partea din spate a senzorului îndepățați capacul locașului bateriilor și introduceți bateriile (2x 1,5 V AA).
3. Selectați numărul canalului solicitat al senzorului - 1, 2, 3 prin apăsarea repetată a butonului CH, va fi afișat pe ecranul frontal. În 3 minute se realizează descărcarea datelor din senzor pe ecranul stației meteo.
4. Dacă nu este detectat semnalul din senzor, repetați în întregime procedeul.

### Ceas reglat prin radio (DCF77)

După conexiunea cu senzorul fără fir, stația meteo va începe automat detectarea semnalului DCF77 timp de 10 minute, clipește icoana . În timpul detectării nu va fi actualizată nici o informație pe ecran iar butoanele nu vor funcționa.

Dacă este detectat semnalul, icoana va înceta să clipească și se afișează ora actuală.

Dacă semnalul nu este detectat - icoana dispăre.

Pentru repetarea detectării semnalului DCF77 apăsați lung butonul DOWN.

Pentru întreruperea detectării semnalului DCF77 reapăsați scurt butonul DOWN.

Semnalul DCF77 va fi sincronizat zilnic între orele 2:00 și 3:00 dimineața.

În condiții normale (la distanță îndestulătoare de surse de interferență, cum sunt de ex. televizoare, ecranele calculatoarelor) detectarea semnalului orar durează câteva minute. În cazul în care ceasul nu detectează acest semnal, procedați conform pașilor următori:

- 1) Mutați stația meteo în alt loc și încercați din nou să detectați semnalul DCF.
- 2) Controlați distanța ceasului de la sursele de interferență (ecranele calculatoarelor sau televizoare). La recepționarea acestui semnal ar trebui să fie de cel puțin 1,5 la 2 metri.
- 3) În timpul recepționării semnalului DCF nu așezați stația meteo în apropierea ușilor metalice, tocurilor de fereastră sau a altor construcții ori obiecte metalice (mașini de spălat, uscătorii, frigider etc.).
- 4) În spații construite din beton armat (pivnițe, blocuri etc.) recepția semnalului DCF este mai slabă, dependent de condiții. În cazuri extreme amplasați stația meteo în apropierea ferestrei orientate spre emițător.

Recepționarea semnalului DCF 77 este influențată de următorii factori:

- pereți groși și izolație, spații din subsol și pivnițe
- condiții geografice locale necorespunzătoare (difícil de evaluat în prealabil)
- perturbații atmosferice, furtuni, consumatoare electrice neizolate, televizoare și calculatoare amplasate în apropierea radioreceptorului DCF.

### Reglarea manuală a orei, datei

1. Apăsați lung butonul TIME.
2. Cu butoanele UP/DOWN setați: anul – formtul datei - luna - ziua – 12/24 formatul orar - ora – minutul – fusul orar.
3. Între valorile individuale navigați apăsând butonul TIME.

Abrevierile calendarului englez sunt următoarele:

SUN – duminică, MON – luni, TUE – marți, WED – miercuri, THU – joi, FRI – vineri, SAT – sâmbătă

*Dacă în timpul setării nu apăsați nici un buton timp de 8 secunde, se revine la afișarea de bază a orei.*


### Temperatura și umiditatea interiară și exterioară, unitatea de temperatură

Temperatura interioară și umiditatea se afișează în dreapta icoanei IN.


Temperatura exterioară și umiditatea se afișează în dreapta icoanei OUT.

Apăsând lung butonul UP, selectați unitatea de temperatură °C/°F.

### Afișarea ciclică a valorilor senzorilor conectați

În cazul conectării mai multor senzori, apăsați repetat butonul CH, sub numărul senzorului se afișează icoana .







Stația meteo va afișa ciclic (la interval de 5 secunde) valorile din toți senzorii afișați.

Apăsați repetat butonul CH pentru anularea regimului ciclic, icoana  nu va fi afișată.

### Tendința temperaturii, umidității și presiunii

Săgeata indică tendința valorilor măsurate ale temperaturii și umidității pe senzorul concret sau stație.

Stația meteo afișează și tendința presiunii.

Indicația pe ecran			
Tendința temperaturii și umidității	În creștere	Stabilă	În scădere
Indicația pe ecran			
Tendința presiunii	În creștere	Stabilă	În scădere

## Presiunea atmosferică – istoric și diagrama

Presiunea atmosferică în unități hPa/mb și diagrama animată a istoricului presiunii pe ultimele 12 ore se afișează pe ecran. Apăsăți lung butonul UP pentru afișarea unității presiunii înHg. La mutarea stației meteo în alt loc, intervine influențarea valorilor măsurate. Măsurarea se stabilizează pe parcursul a 12 ore de la introducerea bateriilor sau mutare.

## Reglarea alarmei

Stația meteo permite reglarea a 2 alarme.

Cu butonul ALM selectați alarma A1 sau A2. Selecția va fi afișată pe ecran în dreapta jos, lângă afișarea orei.

Prin apăsarea lungă a ALM și cu butoanele UP/DOWN reglați ora solicitată a deșteptării.

Între valori navigați apăsând butonul ALM.

Activarea alarmei o efectuați prin apăsarea repetată a butonului UP.

Va fi afișată icoana alarmei lângă textul A1, A2 sau la ambele.

Prin reapăsarea butonului UP dezactivați alarma, icoana va dispărea.

## Funcția alarmei repetate (SNOOZE) iluminarea de fundal a ecranului

Sunetul alarmei îl amânăți cu 8 minute apăsând butonul SNZ.

Acesta îl apăsăți imediat la declanșarea sunetului, icoana alarmei 1, 2 + Zz va clipi.

Pentru anularea funcției SNOOZE apăsați orice buton pe partea din spate a stației meteo - icoana va înceta să clipească și rămâne afișată.

Alarma va fi din nou activată a doua zi.

Sunetul alarmei va fi activ timp de 2 minute, dacă nu apăsați nici un alt buton.

Prin apăsarea lungă a butonului SNZ și a butoanelor UP/DOWN se poate seta intervalul de timp al deșteptării repetate în intervalul 5–30 min.

Timpul setat al întârzierii îl confirmați apăsând butonul SNZ.

Prin apăsarea butonului SNZ va fi activată iluminarea de fundal albastră a ecranului pe 8 secunde.

La depășirea limitei termice stabilete și suna semnalul sonor și valoarea măsurată începe să clipească.

## Icoana confortului termic - smiley

Dacă umiditatea este în intervalul 40–70 % UR și temperatura între 20 °C și 25,9 °C, apare icoana 😊 – mediu confortabil.






Dacă umiditatea este mai mică de 40 % UR, apare icoana 😬 – mediu uscat.

Dacă umiditatea este mai mare de 70 % UR, apare icoana 😓 – mediu umed.

Dacă temperatura nu este în intervalul 20 °C – 25,9 °C și umiditatea nu este în intervalul 40–70 % UR, va fi afișată doar icoana 😐.

## Prognoza vremii









Stația indică prognoza vremii pe baza modificărilor presiunii atmosferice pe următoarele 12–24 ore pe o rază de 15–20 km. Precizia prognozei vremii este de 70–75 %. Întrucât prognoza vremii nu poate să coincidă întotdeauna 100%, producătorul nici vânzătorul nu poate fi responsabil pentru orice daune provocate de prognoza inexactă a vremii. La prima reglare sau după resetarea stației meteo durează aproximativ 12 ore până ce stația meteo începe să prognozeze corect. Stația meteo indică prognoza vremii cu 5 icoane.

				
Însorit	Înnorat	Închis	Ploaie	Furtună

Mențiune: Icoana afișată actualmente indică prognoza pe următoarele 12–24 ore. Poate să nu corespundă cu starea actuală a vremii.

## Fazele Lunii

Icoanele fazelor Lunii sunt următoarele:

							
Lună Nouă	Lună Nouă în creștere	Primul Pătrar	În creștere	Lună Plină	Lună Plină în descreștere	Ultimul Pătrar	Lună Nouă în creștere

## Grija și întreținerea

Produsul este proiectat astfel, ca la o manipulare adecvată să funcționeze corect ani îndelungați. Iată câteva recomandări pentru o manipulare corectă:

- Înainte de folosirea produsului, citiți cu atenție instrucțiunile de utilizare.
- Nu expuneți produsul la lumina directă a soarelui, temperatură și umiditate extremă și la variații bruște de temperatură. S-ar diminua precizia detectării.
- Nu amplasați produsul în locuri expuse vibrațiilor și zguduirilor - ar putea provoca deteriorarea lui.
- Nu expuneți produsul la presiune excesivă, izbituri, praf, temperatură sau umiditate extremă - ar putea provoca defectarea funcționalității produsului, scurtarea autonomiei energetice, deteriorarea bateriilor și deformarea componentelor de plastic.
- Nu expuneți produsul la ploaie nici umiditate, dacă nu este destinat pentru utilizare în exterior.

- Pe produs nu așezați surse de foc deschis, de ex. lumânare aprinsă etc.
- Nu amplasați produsul în locuri fără flux de aer îndestulător.
- Nu introduceți în orificiile de aerisire nici un fel de obiecte.
- Nu interveniți la circuitele electrice interne ale produsului – aceasta ar putea provoca deteriorarea lui și încetarea automată a valabilității garanției. Produsul trebuie reparat doar de un specialist calificat.
- La curățare folosiți cârpă fină și umedă. Nu folosiți diluanți nici detergenți - ar putea zgâria părțile de plastic și întrerupe circuitele electrice.
- Nu scufundați produsul în apă sau în alte lichide.
- Nu expuneți produsul la stropi sau jeturi de apă.
- În caz de deteriorare sau defectare a produsului nu efectuați singuri nici un fel de reparații. Predați-l spre reparare la magazinul în care l-ați procurat.
- Acest aparat nu este destinat utilizării de către persoane (inclusiv copii) a căror capacitate fizică, senzorială sau mentală, ori experiența și cunoștințele insuficiente împiedică utilizarea aparatului în siguranță, dacă nu vor fi supravegheate sau dacă nu au fost instruite privind utilizarea aparatului de către persoana responsabilă de securitatea acestora. Trebuie asigurată supravegherea copiilor, pentru a se împiedica joaca lor cu acest aparat.

Nu aruncați produsul uzat nici bateriile la deșeuri comunale nesortate, folosiți bazele de recepție a deșeurilor sortate. Prin lichidarea corectă a produsului împiedicați impactul negativ asupra sănătății și mediului ambiant. Reciclarea materialelor contribuie la protejarea resurselor naturale. Mai multe informații privind reciclarea acestui produs vi le poate oferi primăria locală, organizațiile de tratare a deșeurilor menajere sau la locul de desfacere, unde ați cumpărat produsul.



13.8.2005

## Avertizare

- Producătorul își rezervă dreptul la modificarea parametrilor tehnici ai produsului.
- Producătorul și furnizorul nu poartă responsabilitatea pentru utilizarea incorectă în locațiile cu interferență.
- Produsul nu este destinat scopurilor medicale și comerciale.
- Este interzisă reproducerea instrucțiunilor fără aprobarea scrisă a producătorului.

Emos spol. s r.o. declară că E8737 + senzorul sunt în conformitate cu cerințele de bază și celelalte prevederi aferente ale Directivei 1999/5/ES. Instalația poate fi utilizată în UE fără nici o restricție.

Declarația de conformitate o puteți afla pe site-ul de web <http://shop.emos.cz/download-centrum>.

LT

## BELAIDĖ METEOROLOGINĖ STOTELĖ

Meteorologinė stotelė rodo laikrodį, 2 žadintuvus su snaudimo funkcija, oro prognozę, vidaus bei lauko temperatūrą ir drėgmę, atmosferos slėgį ir mėnulių fazę.

Prieš pradėdami naudoti produktą, atidžiai perskaitykite šį vadovą.

### Specifikacijos:

Radio ryšiu valdomas laikrodis

Vidaus temperatūra: nuo 0 °C iki +50 °C

Lauko temperatūra: nuo -40 °C iki +70 °C

Temperatūros intervalai: >0,1 °C

Temperatūros matavimo tikslumas: >1,5 °C

Vidaus ir lauko drėgmė: 20–90 % santykinė drėgmė

Drėgmės intervalai: 1 %

Drėgmės matavimo tikslumas: 5 %

belaidis jutiklis: perdavimo dažnis 433 MHz

Duomenų perdavimo diapazonas iki 80 m atviroje vietoje

Jutiklių, kuriuos galima prijungti, skaičius: daug. 3

Slėgio matavimo barais diapazonas: 800–1100 hPa/mb

Maitinimas:

Pagrindinė stotelė: 3 × 1,5 V AAA baterijos (nepridedamos)

Kintamosiosrovės adapteris: 4,5 V NS, 150 mA (nepridedamas)

Jutiklis: 2 × 1,5 V AA baterijos (nepridedamos)

Matmenys ir svoris:

Pagrindinis įrenginys: 125 × 173 × 22 mm; 245 g (be baterijų)

Jutiklis: 107 × 37 × 23 mm; 40 g (be baterijų)

### Piktogramų ir jutiklių apžvalga

A – slėgio istorijos schema, slėgio rodmenys

B – slėgio tendencija

C – oro prognozės piktograma

D – malonios aplinkos piktograma

E – vidaus temperatūros ir drėgmės piktograma,

vidaus temperatūros ir drėgmės tendencija

F – lauko temperatūros ir drėgmės piktograma,

lauko temperatūros ir drėgmės tendencija

G – savaitės diena

H – data  
CH – mėnulio fazės piktograma  
I – DST piktograma

J – DCF signalo priėmimo piktograma  
K – signalo ir snaudimo funkcijos piktograma  
L – esamas laikas

	Mygtukas	Sulaikymo mygtukas
SNZ	Suaktyvinama signalo snaudimo funkcija / įjungiamas foninis apšvietimas	
TIME	Rodo metus	Laiko nustatymas
ALM	Rodo signalo laiką	Signalo laiko nustatymas
CH	Jutiklio Nr.	Ieškoma 1, 2, 3 jutiklio
UP	1 žingsnelis pirmyn, signalo suaktyvinimas	Rodomo temperatūros matavimo vienetai – °C arba °F
DOWN	1 žingsnelis atgal	Ieškoma DCF signalo

## Belaidis jutiklis

### Priekinė pusė

A – lauko temperatūra  
B – jutiklio kanalo numeris, signalo perdavimo piktograma  
C – lauko drėgmė, išsekusios baterijos piktograma


### Galinė pusė

°C / °F – temperatūros matavimo vienetai  
CH – jutiklių kanalų numerių (1, 2, 3) perjungimas


## Įrenginio eksploatavimas

- Įstatykite baterijas į meteorologinę stotelę (3x 1,5 V AAA), prijunkite 4,5 V kintamosios srovės adapterį, tuomet prijunkite prie belaidžio jutiklio (2x 1,5 V AA). Įstatydami baterijas įsitikinkite, kad jų poliškumas yra teisingas, kad išvengtumėte meteorologinės stotelės arba jutiklio pažeidimo. Naudokite tik to paties tipo šarmines baterijas. Nenaudokite įkraunamų baterijų.
- Pastatykite abu įrenginius vienas šalia kito. Oro stotelė nustato nuotolinio jutiklio signalą per 3 minutes. Jei nuotolinio jutiklio signalas nesurandamas, nuspauskite ir palaikykite mygtuką CH, kad paieška būtų pakartota.
- Jei lauko temperatūros vertė išnyksta iš ekrano, pakartokite 1 ir 2 veiksmus.
- Rekomenduojame jutiklį laikyti šiaurinėje pastato dalyje. Miesto vietovėse jutiklio veikimo diapazonas gali sumažėti. Jutiklis yra atsparus lašančiam vandeniui, tačiau jis neturėtų nuolatos būti veikiamas lietaus. Nedėkite jutiklio ant metalinių daiktų, nes tai sumažina perdavimo diapazoną.
- Jei rodoma išsekusios baterijos piktograma, pakeiskite jutiklio arba meteorologinės stotelės baterijas.

## Kito kanalo perjungimas ir kitų jutiklių prijungimas

- Spaudinėdami mygtuką CH, esantį galinėje oro stotelės dalyje, pasirinkite reikiamą kanalą – 1, 2 arba 3. Tuomet nuspauskite ir palaikykite mygtuką CH;  piktograma pradės mirksėti.
- Nuimkite baterijų skyrelio dangtelį ir įstatykite baterijas (2x 1,5 V AA).
- Norimam jutiklio kanalui Nr. 1, 2 arba 3, kuris bus rodomas priekinio skydelio ekrane, nustatyti naudokite CH mygtuką. Jutiklio duomenys bus įkelti per 3 minutes ir rodomi stotelės ekrane.
- Jei jutiklio signalas neaptinkamas, pakartokite visą procedūrą.

## Radio ryšiu valdomas laikrodis (DCF77)

Užregistravus belaidžio ryšio jutiklį, meteorologinė stotelė 10 min. automatiškai ieško DCF77 signalo. mirksi piktograma . Atliekant paiešką, ekrane neatnaujinami jokie duomenys, o mygtukai yra išjungti.

Signalas nustatytas – piktograma nustoja mirksėti ir rodomas esamas laikas.

Signalas nenustatytas – piktograma išnyksta.

Norėdami pakartoti DCF77 signalo paiešką, nuspauskite ir palaikykite mygtuką DOWN.

Norėdami sustabdyti DCF77 signalo paiešką, dar kartą trumpai nuspauskite mygtuką DOWN.

DCF signalas sinchronizuojamas kasdien nuo 02:00 iki 03:00.

Įprastomis sąlygomis (esant saugiam atstumui nuo trukdžių šaltinių, pavyzdžiui, televizorių ar kompiuterių monitorių), signalo nustatymas užtrunka kelias minutes. Jei meteorologinė stotelė neaptinka signalo, atlikite toliau nurodytus veiksmus:

- Perkelkite meteorologinę stotelę į kitą vietą ir pabandykite dar kartą nustatyti DCF signalą.
- Patikrinkite atstumą tarp laikrodžio ir sąsajos šaltinių (kompiuterio monitorių arba televizorių). Priimant signalą, jis turėtų būti bent 1,5–2 m.
- Kai gaunamas DCF signalas, nedėkite meteorologinės stotelės prie metalinių durų, langų rėmų ir kitų metalinių struktūrų arba objektų (skalavimo mašinų, džiovyklių, šaldytuvų ir pan.).
- Armuoto betono struktūrose (rūsiose, aukštuose pastatuose ir pan.) DCF signalo priėmimas yra silpnesnis atsižvelgiant į šias sąlygas. Kraštutiniiais atvejais pastatykite meteorologinę stotelę prie lango, link siųstuvo.

DCF77 radio signalo priėmimui įtakos turi šie veiksniai:

- storos sienos ir izoliacija, rūšiai;

- netinkamos vietinės geografinės sąlygos (jas sunku iš anksto įvertinti);
- atmosferiniai trikdžiai, griaustinis, elektriniai prietaisai, neturintys trikdžių pašalinimo funkcijos, televizoriai ir kompiuteriai, esantys šalia DCF imtuvo.

### Rankinis laiko ir datos nustatymas

1. Nuspauskite ir palaikykite mygtuką TIME (Laikas).
2. Naudokite mygtukus UP/DOWN nustatyti: metus – datos formatą – mėnesį – dieną – 12/24 val. laiko formatą – valandas – minutes – laiko zoną.
3. Elementams perjungti nuspauskite mygtuką TIME (Laikas).

Angliški kalendoriniai sutrumpinimai yra tokie:

SUN – sekmadienis, MON – pirmadienis, TUE – antradienis, WED – trečiadienis, THU – ketvirtadienis, FRI – penktadienis, SAT – šeštadienis

*Jei nustatymo metu per 8 sek. nenuspaudžiamas joks mygtukas, vėl įjungiamas pagrindinis laiko ekranas.*

### Vidaus ir lauko temperatūra, drėgmė, temperatūros matavimo vienetai

Vidaus temperatūros ir drėgmės vertės rodomos dešinėje IN piktogramos pusėje.


Lauko temperatūros ir drėgmės vertės rodomos dešinėje OUT piktogramos pusėje.

Paspauskite ir palaikykite mygtuką UP temperatūros matavimo vienetams (°C / °F) pasirinkti.

### Cikliškas prijungtų jutiklių verčių rodymas

Jei prijungėte daugiau jutiklių, kelis kartus nuspauskite mygtuką CH (Kanalas) – po jutiklio numeriu bus rodoma piktograma .







Meteorologinė stotelė rodo visų prijungtų jutiklių vertes (5 sek. intervalais).

Norėdami išjungti ciklą, kelis kartus nuspauskite mygtuką CH (Kanalas). Piktograma  nebebus rodoma.

### Temperatūros, drėgmės ir slėgio tendencijos

Rodyklė nurodo temperatūros matavimo verčių konkrečiame jutiklyje arba stotelėje tendenciją.

Meteorologinė stotelė taip pat rodo slėgio tendenciją.

Ekranro rodinio indikacija			
Temperatūros ir drėgmės tendencijos	Kyla	Pastovi	Krenta
Ekranro rodinio indikacija			
Slėgio tendencija	Kyla	Pastovi	Krenta

### Atmosferos slėgis – slėgio istorijos schema

Atmosferos slėgis hPa/mb matavimo vienetais ir paskutinių 12 valandų slėgio istorijos schema rodoma laukelyje.

Paspauskite ir palaikykite mygtuką UP (į viršų), kad būtų rodomi inHg slėgio matavimo vienetai.

Meteorologinės stotelės perkėlimas į kitą vietą turi įtakos matuojamoms vertėms.

Matavimas stabilizuojasi per 12 valandų nuo baterijų įstatymo arba meteorologinės stotelės perkėlimo.

### Signalų nustatymas

Meteorologinėje stotelėje galima nustatyti 2 signalus.

A1 arba A2 signalui nustatyti naudokite mygtuką ALM (Signalas). Pasirinkimas rodomas apatinėje dešiniojoje ekrano srityje, šalia laiko.

Pageidaujama signalo laikui nustatyti nuspauskite ir palaikykite mygtuką ALM (Signalas) bei naudokite mygtukus UP/DOWN (į viršų/žemyn).

Elementams perjungti nuspauskite mygtuką ALM (Signalas).

Norėdami suaktyvinti signalą, nuspauskite mygtuką UP.

Šalia A1 arba A2 testo arba abiejų rodoma signalo piktograma.

Norėdami išjungti signalą, dar kartą nuspauskite mygtuką UP. Signalo piktograma išnyksta.

### Snaudimo ir ekrano foninio apšvietimo funkcija

Mygtuku SNZ galite atidėti signalo skambėjimą 8 minutėms.

Nuspauskite jį, kai signalas pradeda skambėti. Mirksi 1, 2 + Zz signalo piktograma.

Norėdami atsaukti funkciją SNOOZE (Snausti), nuspauskite bet kurį mygtuką galinėje meteorologinės stotelės dalyje – signalo piktograma nustoja mirksėti ir lieka ekrane.

Kitą dieną signalas vėl suaktyvinamas.

Jei nenuspaudžiamas joks mygtukas, signalas yra aktyvus 2 minutes.


Nuspauskite ir palaikykite mygtuką SNZ ir mygtukus UP/DOWN, kad nustatytumėte snaudimo funkcijos atidėjimo laiką 5–30 min.

Mygtuku SNZ patvirtinkite nustatytą atidėjimo laiką.

Norėdami 8 sek. suaktyvinti mėlyną foninį ekrano apšvietimą, nuspauskite mygtuką SNZ.

Kai viršijama ribinė temperatūros vertė, pasigirsta garsinis signalas, o išmatuota vertė pradeda mirksėti.

### Malonios aplinkos piktograma – šypsenėlė

Jei santykinė drėgmė yra 40–70 %, o temperatūra nuo 20 iki 25,9 °C, rodoma piktograma  (maloni aplinka).






Jei santykinė drėgmė mažesnė nei 40 %, rodoma piktograma ☹️ (sausą aplinką).

Jei santykinė drėgmė didesnė nei 70 %, rodoma piktograma ☹️ (drėgna aplinką).

Jei temperatūra nėra 20–25,9 °C, o santykinė drėgmė ne 40–70 %, rodoma tik piktograma 😊.

## Orų prognozė









Stotelė prognozuoja 15–20 km srities orą remdamasi 12–24 valandų atmosferinio slėgio pokyčiais. Prognozės tikslumas yra 70–75 %. Kadangi orų prognozė negali užtikrinti 100 % tikslumo, nei gamintojas, nei pardavėjas nėra atsakingi už jokių nuostolių, atsiradusių dėl neteisingos orų prognozės. Kai pirmą kartą nustatote arba atstatote meteorologinę stotelę, prireikia maždaug 12 valandų, kol ji pradeda teisingai prognozuoti orą. Meteorologinė stotelė rodo 5 orų prognozės piktogramas.

				
Saulėta	Šiek tiek saulėta	Debesuota	Lietus	Stiprus lietus

Pastaba: esama piktograma reiškia ateinančių 12–24 valandų orų prognozė. Ji neatspindi esamų oro sąlygų.

## Mėnulio fazė

Mėnulio fazių piktogramos pateikiamos toliau:

							
Jaunatis	Didėjantis pusmėnulis	Pirmasis ketvirtis	Didėjantis priešpilis	Pilnatis	Mažėjantis priešpilis	Delčia	Mažėjantis pusmėnulis

## Priežiūra ir aptarnavimas

Gaminys skirtas sklandžiai tarnauti daugybę metų, jei jis naudojamas tinkamai. Štai keletas patarimų, kaip tinkamai naudoti gaminį:

- Prieš pradėdami naudoti šį gaminį, atidžiai perskaitykite vadovą.
- Saugokite gaminį nuo tiesioginių saulės spindulių, didelio šalčio ir drėgmės, staigaus temperatūros pasikeitimo. Tai sumažintų nustatymo tikslumą.
- Nelaikykite gaminio vietose, kuriose yra vibracija arba smūgių – tai gali sukelti pažeidimą.
- Saugokite gaminį nuo per didelės jėgos, smūgių, dulkių, aukštos temperatūros arba drėgmės – tai gali sukelti gedimą, sutrumpinti baterijos veikimą, pažeisti baterijas ir deformuoti plastikines dalis.
- Saugokite gaminį nuo lietaus arba drėgmės. Jis nėra skirtas naudoti lauke.
- Ant gaminio nedėkite jokio atviro liepsnos šaltinio, pavyzdžiui, uždegto žvakės ir pan.
- Nelaikykite gaminio vietose, kuriose oro srautas yra nepakankamas.
- Į gaminio angas neikiškite jokių daiktų.
- Nelieskite jokių vidinių gaminio elektros grandinių – galite jas pažeisti, o tai iš karto nutraukia garantiją. Gaminį remontuoti turėtų tik kvalifikuotas specialistas.
- Gaminiai valyti naudokite šiek tiek sudrėkintą minkštą šluostę. Nenaudokite tirpiklių arba šveičiamųjų medžiagų, nes taip galite subraižyti plastikines dalis ir sukelti elektros grandinių koroziją.
- Nemerkite gaminio į vandenį ar kitą skystį.
- Saugokite, kad ant gaminio nelašėtų ir netikštų vanduo.
- Gaminio pažeidimo arba defekto atveju patys neatlikite jokių remonto darbų. Taisymu turėtų pasirūpinti parduotuvė, kurioje jį pirkote.
- Šiuo prietaisu naudotis nerekomenduojama asmenims (įskaitant mažus vaikus), turintiems fizinę, jutiminę ar protinę negalią arba neturintiems pakankamai patirties ir žinių, kaip saugiai naudoti įrenginį, nebent naudojant įrenginį juos prižiūri ar apmoko už jų saugumą atsakingas asmuo. Būtina stebėti, kad vaikai nežaistų su prietaisu.

Nešalinkite nebe naudojamą gaminio arba baterijų su nerūšiuotomis buitėmis atliekomis. Naudokite rūšiuojamų atliekų surinkimo punktus. Tinkamas gaminio šalinimas padeda išvengti nepageidaujamų poveikių žmonių sveikatai ir aplinkai. Medžiagų perdirbimas padeda saugoti gamtinius išteklius. Dėl išsamesnės informacijos, kaip perdirbti šį gaminį, kreipkitės į buitinių atliekų surinkimo įmonę, buitinių atliekų tvarkymo organizaciją arba padavimo vietą, kurioje įsigijote šį gaminį.



## Pastaba

- Gamintojas pasilieka teisę keisti gaminio specifikacijas.
- Gamintojas ir tiekėjas nėra atsakingi už gedimą, atsiradusį dėl trūkšių.
- Šis gaminys nėra skirtas mediciniams arba komerciniams tikslams.
- Jokios vadovo dalies negalima atkurti be raštiško gamintojo leidimo.

„Emos spol s.r.o.“ pareiškia, kad E8737 ir nuotolinis jutiklis atitinka pagrindinius direktyvos 1999/5/EB reikalavimus ir kitas tiesiogiai susijusias nuostatas. Įrenginį galima laisvai naudoti ES.

Atitikties deklaraciją galite rasti interneto svetainėje <http://shop.emos.cz/download-centrum/>.



# LV BEZVADU METEOROLOĢISKĀ STACIJA

Meteoroloģiskā stacija attēlo pulksteni, divus modinātājpulksteņus ar snaudas funkciju, laika prognozes, informāciju par iekštelpu un āra temperatūru un mitrumu, atmosfēras spiedienu, kā arī mēness fāzi.

Pirms izstrādājuma lietošanas rūpīgi izlasiet šo lietošanas instrukciju.

## Tehniskie dati

Radiovadāms pulkstenis	
Iekštelpu temperatūra:	0 līdz +50°C
Āra temperatūra:	-40 līdz +70°C
Temperatūras mērīšanas solis:	0,1°C
Temperatūras mērījumu precizitāte:	± 1,5°C
Iekštelpu un āra mitrums:	25–90% relatīvā mitruma
Mitruma mērīšanas solis:	1%
Mitruma mērījumu precizitāte:	±5%
Bezvadu sensors:	pārraidīšanas frekvence 433 MHz
Radiosignāla diapazons:	līdz 80 m atklātā teritorijā
Pievienojamo sensoru skaits:	maks. 3
Spiediena mērīšanas diapazons:	800 līdz 1100 hPa/mb
Barošana:	
galvenā stacija:	3x 1,5 V AAA baterijas (nav iekļautas komplektācijā);
maiņstrāvas (AC) adapteris:	4,5 V DC, 150 mA (nav iekļauts komplektācijā);
sensors:	2x 1,5 V AA baterijas (nav iekļautas komplektācijā)
Izmērs un svars:	
galvenā iekārta:	125 x 173 x 22 mm; 245 g (bez baterijām);
sensors:	107 x 37 x 23 mm; 40 g (bez baterijām)

## Ikonu un pogu apraksts

A – spiediena vēsturiskā diagramma, spiediena vērtība	G – nedēļas diena
B – spiediena tendence	H – datums
C – laika prognozes ikona	CH – mēness fāzes ikona
D – patīkamas vides ikona	I – DST ikona
E – iekštelpu temperatūras un mitruma ikona, iekštelpu temperatūras un mitruma tendence	J – DCF signāla uztveršanas ikona
F – āra temperatūras un mitruma ikona, āra temperatūras un mitruma tendence	K – modinātājpulksteņa un snaudas ikona
	L – pašreizējais laiks

	Nospiežot pogu	Turot pogu
SNZ	Snaudas režīma/displeja apgaismojuma aktivizēšana	
TIME	Gada attēlošana	Laika iestatīšana
ALM	Modinātāja laika attēlošana	Modinātāja pulksteņa iestatīšana
CH	Sensora numurs	1., 2., 3. sensora meklēšana
UP	Solis uz priekšu, modinātājpulksteņa aktivizēšana	Temperatūras mērvienību attēlošana (°C/°F)
DOWN	Solis atpakaļ	DCF 77 signāla meklēšana

## Bezvadu sensors

### Priekšpuse

- A – āra temperatūra
- B – sensora kanāla numurs, signāla pārraidīšanas ikona
- C – āra mitrums, izlādējušās baterijas ikona

### Aizmugure


°C/°F – temperatūras mērvienības  
„CH” – 1., 2. un 3. sensora pārslēgšana

## Lietošanas sākšana


- Ievietojiet baterijas meteoroloģiskajā stacijā (3x 1,5 V AAA), pieslēdziet 4,5 V AC adapteri un ievietojiet baterijas bezvadu sensorā (2x 1,5 V AA).  
Ievietojot baterijas, ievērojiet pareizo polaritāti, lai novērstu meteoroloģiskās stacijas vai sensora bojājumus. Izmantojiet vienīgi viena veida sārnu baterijas un neizmantojiet uzlādējamās baterijas.
- Novietojiet abas iekārtas vienu otrai blakus. Meteoroloģiskā stacija uztver sensora signālu triju minūšu laikā. Ja bezvadu sensora signāls netiek uzverts, turiet nospiestu pogu „CH”, lai atkārtotu bezvadu sensora signāla meklēšanu.
- Ja no displeja pazūd āra temperatūras vērtība, atkārtojiet 1. un 2. darbību.

- Sensoru ieteicams uzstādīt mājas ziemeļu pusē. Apbūvētās teritorijās sensora pārraidīšanas diapazons var ievērojami vājināties. Sensors ir izturīgs pret pīlošu ūdeni, bet to nedrīkst pakļaut ilgstošai lietus ietekmei. Nenovietojiet sensoru uz metāla priekšmetiem, jo tas var mazināt pārraidīšanas diapazonu.
- Ja displejā ir attēlota izlādējušās baterijas ikona, nomainiet sensora vai meteoroloģiskās stacijas baterijas.

## Pārslēgšanās uz citu kanālu un vairāku sensoru pieslēgšana

- Atkārtoti nospiediet pogu „CH” meteoroloģiskās stacijas aizmugurē, lai izvēlētos nepieciešamo sensora kanālu — 1., 2. vai 3. Tad turiet nospiestu pogu „CH”; sāks mirgot ikona .
- Noņemiet bateriju nodalījuma vāciņu un ievietojiet divas 1,5 V AA izmēra baterijas.
- Atkārtoti nospiediet pogu „CH”, lai iestatītu nepieciešamo 1., 2. vai 3. sensora kanāla numuru, tas tiks parādīts priekšējā paneļa displejā. Dati no sensora tiks ielādēti stacijas displejā triju minūšu laikā.
- Ja sensors neuztver signālu, atkārtojiet visu procesu.

## Radiovadāms pulkstenis (DCF 77)

Pēc bezvadu sensora reģistrēšanās meteoroloģiskā stacija automātiski sāk meklēt DCF 77 signālu desmit minūtes; displejā mirgo ikona . Signāla meklēšanas laikā displejā netiek atjaunināti citi dati un pogas nedarbojas.

Signāls uztverts – ikona pārtrauc mirgot un tiek parādīts pašreizējais laiks.

Signāls nav uztverts – ikona pazūd.

Lai sāktu DCF 77 signāla meklēšanu no jauna, turiet nospiestu pogu „DOWN”.

Lai pārtrauktu DCF 77 signāla meklēšanu, vēlreiz isi nospiediet pogu „DOWN”.

DCF 77 signāls tiks automātiski sinhronizēts katru dienu no 02.00 līdz 03.00.

Normālos apstākļos (drošā attālumā no traucējošiem priekšmetiem, piemēram, televizora vai datoru ekrāniem) laika signāls tiek uztverts dažādu minūšu laikā. Ja meteoroloģiskā stacija neuztver signālu, veiciet turpmāk minētās darbības.

- Pārvietojiet meteoroloģisko staciju uz citu vietu un meklējiet DCF signālu no jauna.
- Pārbaudiet pulksteņa attālumu no traucējošiem elementiem (datoru ekrāniem vai televizoriem). Meklējot signālu, šim attālumam jābūt vismaz 1,5–2 metri.
- Ja DCF signāls tiek uztverts, novietojiet meteoroloģisko staciju metāla durvju, logu rāmju vai citu metāla konstrukciju un priekšmetu (veļas mazgājamo mašīnu, veļas žāvētāju, ledusskapju u. c.) tuvumā.
- DCF signāla uztveršana dzelzsbetona ēkās (pagrabos, augstās celtnēs utt.) ir vājāka atkarībā no vietējiem apstākļiem. Īpaši sliktu laikapstākļu gadījumā novietojiet meteoroloģisko staciju loga tuvumā raidītāja virzienā.

DCF 77 radiosignāla uztveršanas kvalitāti ietekmē turpmāk minētie faktori:

- biezas sienas un izolācija, pagrabu un pazemes telpas;
- nepiemēroti vietējie ģeogrāfiskie apstākļi (tos ir grūti paredzēt iepriekš);
- atmosfēras traucējumi, vētras, neizolētas elektroierīces, televizori un datori, kas atrodas DCF radiouztvērēja tuvumā.

## Manuāla laika un datuma iestatīšana

- Nospiediet un turiet pogu „TIME”.
- Izmantojiet pogas „UP/DOWN”, lai iestatītu gadu – datuma formātu – mēnesi – dienu – 12/24 stundu laika formātu – stundas – minūtes – laika zonu.
- Nospiediet pogu „TIME”, lai pārslēgtu vērtības.

Turpmāk ir sniegti kalendāra saīsinājumi angļu valodā:

SUN – svētdiena, MON – pirmdiena, TUE – otrdiena, WED – trešdiena, THU – ceturtdiena, FRI – piektdiena, SAT – sestdiena

Ja uzstādīšanas režīma laikā neviena poga netiek nospiesta astoņas sekundes, tiek ieslēgts galvenais laika displejs.


## Iekštelpu un āra temperatūra, mitrums, temperatūras mērvienības

Pa labi no ikonas „IN” ir attēlota iekštelpu temperatūra un mitrums.

Pa labi no ikonas „OUT” ir attēlota āra temperatūra un mitrums.

Turiet nospiestu pogu „UP”, lai izvēlētos °C/°F temperatūras mērvienības.

## Pievienoto sensoru vērtību cikliskā attēlošana

Ja esat pievienojis vairākus sensorus, vairākas reizes nospiediet pogu „CH” – zem sensora numura tiks attēlota ikona .







Meteoroloģiskā stacija attēlos vērtības no visiem pievienotajiem sensoriem cilpas veidā (ar piecu sekunžu intervālu).

Atkārtoti nospiediet pogu „CH”, lai atceltu cikla režīmu; ikona  netiks attēlota.

## Temperatūras, mitruma un spiediena tendences

Bultiņa norāda stacijas vai konkrēta sensora izmērītās temperatūras vērtību tendenci.

Meteoroloģiskā stacijā attēlo arī spiediena tendenci.

Attēlojums displejā			
Temperatūras un mitruma tendences	Paaugstinās	Nemainīga	Pazeminās
Attēlojums displejā			
Spiediena tendence	Paaugstinās	Nemainīga	Pazeminās

## Atmosfēras spiediens – vēsture un diagramma

Atmosfēras spiediens, kas tiek attēlots hPa/mb mērvienībās, un pēdējo 12 stundu spiediena vēsturiskā animētā diagramma ir attēlota laukā.

Turiet nospiestu pogu „UP”, lai attēlotu inHg spiediena mērvienības.

Meteoroloģiskās stacijas pārvietošana uz citu vietu ietekmēs izmērītās vērtības.

Mērījumi nostabilizēsies 12 stundu laikā pēc bateriju ievietošanas vai meteoroloģiskās stacijas pārvietošanas.

## Modinātājpuļksteņa iestatīšana

Meteoroloģiskajā stacijā var iestatīt divus modinātājpuļksteņus.

Nospiediet pogu „ALM”, lai izvēlētos modinātāju A1 vai A2. Izvēle tiks attēlota displeja labajā apakšējā stūrī blakus laikam.

Nospiediet un turiet pogu „ALM” un izmantojiet pogas „UP” un „DOWN”, lai iestatītu modinātājpuļksteņa laiku.

Nospiediet pogu „ALM”, lai pārlēgtu vienības.

Atkārtoti nospiediet pogu „UP”, lai aktivizētu modinātāju.

Blakus tekstam A1/A2 vai abiem tiks attēlota modinātājpuļksteņa ikona.

Vēlreiz nospiediet pogu „UP”, lai izslēgtu modinātāju, – pazudīs modinātājpuļksteņa ikona.

## Snaudas funkcija un apgaismojuma funkcija

Nospiediet pogu „SNZ”, lai atliktu modinātāja signālu par astoņām minūtēm.

Nospiediet to brīdī, kad atskan modinātājpuļksteņa signāls. Displejā mirgos modinātāja ikona 1 vai 2 un Zz.

Lai atceltu snaudas funkciju, nospiediet jebkuru pogu meteoroloģiskās stacijas aizmugurē – modinātājpuļksteņa ikona pārstās mirgot un tiks vienkārši attēlota.

Modinātājpuļkstenis tiks atkal aktivizēts nākamajā dienā.

Ja netiks nospiesta neviena poga, modinātājs zvanīs aptuveni divas minūtes.

Nospiediet un turiet pogu „SNZ” un izmantojiet pogas „UP” un „DOWN”, lai iestatītu snaudas funkcijas atlikšanas laiku no 5 līdz 30 minūtēm.

Nospiediet pogu „SNZ”, lai apstiprinātu iestatīto atlikšanas laiku.

Nospiediet pogu „SNZ”, lai uz astoņām sekundēm aktivizētu zilu displeja apgaismojumu.

Ja iestatītā robežvērtība tiek pārsniegta, atskan skaņas signāls un mirgo izmērītā temperatūras vērtība.

## Patīkamas vides ikona – smaidiņš

Ja mitrums ir 40–70% RM un temperatūra – 20–25,9°C, tiek attēlota patīkamas vides ikona ☺.





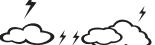
Ja mitrums ir zemāks nekā 40% RM, tiek attēlota sausas vides ikona ☹.

Ja mitrums ir augstāks nekā 70% RM, tiek attēlota mitras vides ikona ☹.

Ja temperatūra ir ārpus 20–25,9°C diapazona un mitrums ir ārpus 40–70% RM diapazona, tiks attēlota tikai ikona ☹.

## Laika prognozes









Laika prognozes pamatojas uz atmosfēras spiediena izmaiņām nākamajās 12–24 stundās 15–20 km rādiusā no stacijas. Laika prognožu precizitāte ir 70–75%. Tā kā laika prognoze nevar vienmēr būt 100% precīza, ražotājs vai pārdevējs nav atbildīgs par zaudējumiem, kas varētu rasties neprecīzas laika prognozes dēļ. Pirmo reizi iestatot vai atiestatot meteoroloģisko staciju, ir nepieciešamas aptuveni 12 stundas, lai meteoroloģiskā stacija sāktu precīzi prognozēt laikapstākļus. Meteoroloģiskajā stacijā tiek uzrādītas piecas dažādas laika prognožu ikonas.

				
Saulains	Daļēji saulains	Mākoņains	Lietains	Spēcīgs lietus

Piezīme: pašlaik attēlotā ikona apzīmē prognozes nākamajām 12–24 stundām. Tā var neatspoguļot pašreizējos laikapstākļus.

## Mēness fāze

Turpmāk parādītas mēness fāžu ikonas:

							
Jauns mēness	Augošs mēness sirpis	Pirmais ceturksnis	Augošs mēness	Pilns mēness	Dilstošs mēness	Pēdējais ceturksnis	Dilstošs mēness sirpis

## Apkope un uzturēšana

Šis izstrādājums ir izgatavots tā, lai, pareizi lietojot, tas uzticami kalpotu daudzus gadus. Turpmāk ir sniegti padomi pareizas darbības nodrošināšanai.

- Pirms izstrādājuma lietošanas rūpīgi izlasiet šo lietošanas instrukciju.
- Nenovietojiet izstrādājumu tiešā saules gaismā, nepakļaujiet to pārmērīgam aukstumam vai mitrumam vai pēkšņām temperatūras izmaiņām. Tādā veidā tiks mazināta mērījumu precizitāte.
- Nenovietojiet izstrādājumu vietā, kur tas tiktu pakļauts vibrācijām un triecieniem, – tas var bojāt izstrādājumu.
- Nepakļaujiet izstrādājumu pārmērīgiem triecieniem, putekļiem, augstai temperatūrai vai mitrumam – tas var izraisīt nepareizi izstrādājuma darbību, mazināt bateriju kalpošanas ilgumu, bojāt baterijas un deformēt plastmasas detaļas.
- Nepakļaujiet izstrādājumu lietus vai mitruma ietekmei. Šis izstrādājums nav paredzēts lietošanai ārpus telpām.

- Nenovietojiet uz izstrādājuma atklātas uguns avotus, piemēram, degošas sveces.
- Nenovietojiet izstrādājumu vietā ar nepietiekamu gaisa plūsmu.
- Neievietojiet priekšmetus izstrādājuma ventilācijas atverēs.
- Nedarbojieties ar izstrādājuma iekšējām elektriskajām shēmām – Jūs varat tās sabojāt, un tādējādi automātiski tiks anulēta garantija. Šo izstrādājumu atļauts remontēt tikai kvalificētam speciālistam.
- Triet izstrādājumu ar nedaudz mitru, mikstu drānu. Nizmantojiet šķīdinātājus vai mazgāšanas līdzekļus – tie var saskrāpēt plastmasas detaļas un bojāt elektriskās shēmas.
- Nemērciet izstrādājumu ūdenī vai citā šķidrumā.
- Nepakļaujiet izstrādājumu pīloša vai šļakstoša ūdens ietekmei.
- Ja izstrādājums ir bojāts vai ir traucēta tā darbība, nemēģiniet to labot saviem spēkiem. Nododiet izstrādājumu remontam veikalā, kur to iegādājāties.
- Šo ierīci nav atļauts lietot personām (tostarp bērniem) ar ierobežotām fiziskajām, maņu vai garīgajām spējām vai personām, kurām trūkst pieredzes vai zināšanu, lai droši lietotu ierīci, ja vien par šo personu drošību atbildīgā persona nenodrošina uzraudzību vai nesniedz norādes par ierīces drošu lietošanu.
- Jānodrošina bērnu uzraudzība, lai nepieļautu rotaļāšanos ar ierīci.
- Dzīves cikla beigās nelikvidējiet šo izstrādājumu vai tā baterijas kā nešķīrotus sadzīves atkritumus; šim nolūkam izmantojiet šķirotu atkritumu savākšanas punktus. Pareizi likvidējot izstrādājumu, tiek novērsta negatīva ietekme uz cilvēku veselību un vidi. Materiālu atkārtota pārstrāde ļauj taupīt dabas resursus. Lai iegūtu papildu informāciju par šī izstrādājuma atkārtotu pārstrādi, sazinieties ar Jūsu pilsētas pašvaldību, sadzīves atkritumu savākšanas uzņēmumu vai tirdzniecības vietu, kurā iegādājāties šo izstrādājumu.



### Piezīmes

- Ražotājs patur tiesības mainīt izstrādājuma tehniskos datus.
- Ražotājs un piegādātājs nav atbildīgi par izstrādājuma darbības traucējumiem, ko izraisa ārēji apstākļi.
- Šis izstrādājums nav paredzēts lietošanai medicīniskiem vai komerciāliem nolūkiem.
- Nevienu šīs lietošanas instrukcijas daļu nav atļauts pavairot bez ražotāja rakstveida atļaujas.

„Emos spol. s. r. o.“ apstiprina, ka E8737 un bezvadu sensors atbilst Direktīvas Nr. 1999/5/EK pamata prasībām un citiem saistītajiem noteikumiem. Šo iekārtu atļauts brīvi izmantot ES valstīs.

Atitikties deklarāciju galite rasti interneto svetainėje <http://shop.emos.cz/download-centrum/>.

## GARANCIJSKA IZJAVA

1. Izjāvājamo, da jamčimo za lastnosti in brezhibno delovanje v garancijskem roku.
2. Garancijski rok prične teči z datumom izročitve blaga in velja 24 mesecev.
3. EMOS SI d.o.o jamči kupcu, da bo v garancijskem roku na lastne stroške odpravil vse pomanjkljivosti na aparatu zaradi tovarniške napake v materialu ali izdelavi.
4. Za čas popravila se garancijski rok podaljša.
5. Če aparat ni popraviljen v roku 45 dni od dneva prijave okvare lahko prizadeta stranka zahteva novega ali vračilo plačanega zneska.
6. Garancija preneha, če je okvara nastala zaradi:
  - nestrokovnega-nepooblaščenega servisa
  - predelave brez odobritve proizvajalca
  - neupoštevanja navodil za uporabo aparata
7. Garancija ne izključuje pravic potrošnika, ki izhajajo iz odgovornosti prodajalca za napake na blagu.
8. Če ni drugače označeno, velja garancija na ozemelskem območju Republike Slovenije.
9. Proizvajalec zagotavlja proti plačilu popravilo, vzdrževanje blaga, nadomestne dele in priklone aparate tri leta po poteku garancijskega roka.
10. Naravna obraba aparata je izključena iz garancijske obveznosti. Isto velja tudi za poškodbe zaradi nepravilne uporabe ali preobremenitve.

### NAVODILA ZA REKLAMACIJSKI POSTOPEK

Lastnik uveljavlja garancijski zahtevek tako, da ugotovljeno okvaro prijavi pooblašчени delavnici (EMOS SI d.o.o., Ob Savinji 3, 3313 Polzela) pisno ali ustno. Kupec je odgovoren, če s prepozno prijavo povzroči škodo na aparatu. Po izteku garancijskega roka preneha pravica do uveljavljanja garancijskega zahtevka. Priložen mora biti potrjen garancijski list z originalnim računom.

EMOS SI d.o.o. se obvezuje, da bo aparat zamenjal z novim, če ta v tem garancijskem roku ne bi deloval brezhibno.

ZNAMKA: Brezžična meteorološka postaja

TIP: E8737

DATUM PRODAJE: \_\_\_\_\_

Servis: EMOS SI, d.o.o., Ob Savinji 3, 3313 Polzela, Slovenija, tel: +386 8 205 17 20